

regiomasters.ch

32.

TURNIER PROGRAMM



Allianz 

Schützengast

suva

 NUREDINI
MANAGEMENT

valiant
wir sind einfach bank.

 Auto
Zollikofer

 BERIT KLINIK

ALLIANZ REGIO MASTERS

08.-09.01.2022

MUT HEISST IMMER AM BALL BLEIBEN

WIR SPIELEN MIT



Wir halten Ihnen den Rücken frei, schauen voraus und sichern Sie im Falle eines Falles ab. Setzen Sie auf die Allianz – Ihren starken Partner für Versicherung und Vorsorge. Damit Sie auf und neben dem Platz alles geben können.

Kontaktieren Sie uns für einen persönlichen Beratungstermin.

Generalagentur Thomas Jacob

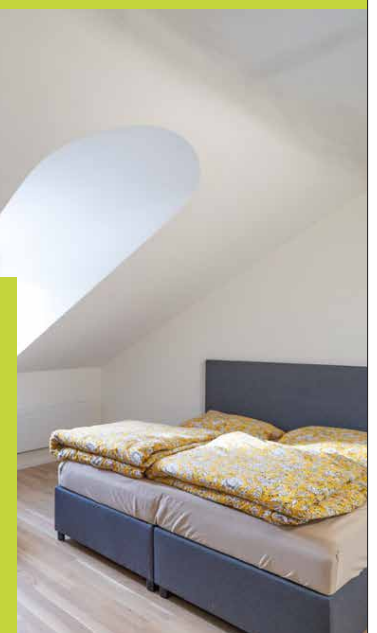
Oberer Graben 16, 9000 St. Gallen
Tel. 058 357 10 10, Fax. 058 357 10 11
allianz.ch/thomas.jacob



NUREDINI
MANAGEMENT

Architektur
Bauleitung
Neu- und Umbauten
3D Visualisierungen
Generalunternehmung
nuredini-management.ch

Zürcherstrasse 40 | 9000 St.Gallen



ALLIANZ REGIO MASTERS 2022

Liebe Sportler und Zuschauer

Was für ein tolles Gefühl, dass wir nach zwei Jahren das Allianz Regiomasters wieder durchführen können. Auch wenn es noch nicht so ist, wie wir uns dies alle wünschen, wir haben uns gewöhnt an die Masken, an 3G oder ans Testen. Wir freuen uns, dass Sie uns auch unter erschwerten Umständen besuchen.

Wenn die Zeit still steht und die Menschen in der Pflege zu Helden werden

Plötzlich waren nicht mehr Messi oder Ronaldo die Stars sondern Heidi Moser und Jean-Pierre Camenzind, oder auch Brigitte Huber und Hans Meier... und das war gut so! Für uns war die Absage des Regiomasters im Januar 2021 ein Schock. Nie hätten wir uns vorstellen können, dass eine Pandemie der Grund für eine Turnierabsage werden könnte. Doch es ist geschehen und unsere Wichtigkeiten haben sich verschoben. Wir sind alle gut beraten, wenn wir dies auch weiterhin so stehen lassen. Die Champions League zu gewinnen ist der Wahnsinn, aber eine Pandemie zusammen zu bewältigen ist noch deutlich grösser. Schade, dass nicht alle am gleichen Strick ziehen, denn in diesem Fall sollten wir nicht nur «elf Freunde» sein, sondern eine Nation, ja eine Welt, wo man sich nicht als Individuum und Gegner des Impfens in den Vordergrund stellt sondern als Teamplayer und Teil des Ganzen verstehen sollte. Auch die «elf Freunde» reichten nicht zum Sieg, es braucht die Ersatzspieler, den Staff und die Zuschauer..., Einzelgänger haben auch im Sport nur wenig Chancen auf Erfolg.

Die Sponsoren sind unsere Lebensversicherung

Im Jahr des abgesagten Regiomasters haben wir uns erlaubt unsere grössten Sponsoren trotzdem für eine Unterstützung anzufragen, obwohl das Turnier eben nicht stattfinden konnte. Wir waren überwältigt von der Solidarität, die wir erfahren durften. Bis auf eine Ausnahme durften

wir von jedem Hauptsponsor den vereinbarten oder einen Teilbetrag in Empfang nehmen. Das hat uns gezeigt, dass unser Weg mit unserem Anlass stimmt, dass wir Sponsoren haben, die es verdienen unterstützt zu werden. Wir waren und sind einfach nur glücklich diese grosse Solidarität zu spüren.

25 Jahre Allianz Gen.agentur Thomas Jacob im Hauptpatronat und Namensgeber des Turniers

Diese Treue, die wir von den meisten Hauptsponsoren erleben dürfen, verkörpert Thomas Jacob mit seiner Gen.agentur in St.Gallen Zentrum, ganz besonders. Was vor 25 Jahren begann und zu einer überaus dankbaren und gegenseitigen Zusammenarbeit geführt hat, ist auch ein Vermächtnis eines Unternehmens an den regionalen Sport und dabei an einen Quartierverein, der mit 150 Aktiven und gegen 200 Junioren eine wichtige Funktion im St.Galler Sport erfüllt. Herzlichen Dank Thomas – ein ausführliches Interview mit Thomas Jacob finden Sie auf Seiten 46 und 47.

Wir wünschen allen Fussballern und Zuschauern einen guten..., gesunden..., und vergnügten Aufenthalt beim 32. Allianz Regiomasters und alles Gute im 2022!

René Bühler
OK-Präsident Allianz Regiomasters
Ehrenpräsident FC Fortuna St.Gallen

Corona-Regeln

Für alle Spieler und Zuschauer gelten die am Turnierwochenende gültigen Corona-Regeln. Sie werden am Samstag und Sonntag beim Eingang kontrolliert.

MUT HEISST
MACHEN



WIR MACHEN MIT.

Generalagentur Thomas Jacob
Oberer Graben 16, 9000 St. Gallen
Tel. 058 357 10 10
allianz.ch/thomas.jacob





jetzt profitieren familien.

Unser Trend Set Family mit Privatkonten, Maestro-Karten, Kreditkarten und weiteren Vergünstigungen.

valiant.ch/familie

Valiant Bank AG, Marktgasse 11
9000 St.Gallen, Telefon 071 727 10 10

wir sind einfach bank.

valiant

KOMPETENTE UNTERSTÜTZUNG: Ihre Bedürfnisse sind uns ein Anliegen – Qualität auch.

Kontaktieren Sie
unsere Experten:

BDO AG
Vadianstrasse 59
9000 St. Gallen
Tel. 071 228 62 00

www.bdo.ch

STATISTISCHER RÜCKBLICK

	2016	2017	2018	2019	2020	2022
Zuschauer	1200	1200	1200	1300	1300	
Sponsoren	125	132	154	159	160	160
Rangierungen						
1. Rang	FC Rapperswil-Jona	FC Rapperswil-Jona	FC Bazenhaid	FC Abtwil-Engelburg	KF Dardania	
2. Rang	FC Bazenhaid	FC Amriswil	FC Abtwil-Engelburg	FC Amriswil	SC Brühl	
3. Rang	FC Tobel-Affeltrangen	FC Gossau	FC Rorschach-Gold.	FC St.Gallen U21	FC Rapperswil-Jona	
4. Rang	FC Frauenfeld	FC Au-Berneck	SC Brühl	FC Bazenhaid	FC Wittenbach	
Fairnesspreis	SC Brühl	FC Uzwil	FC Wängi	FC Fortuna SG	FC Bazenhaid	
Torschützenkönig	E. Selmani, FC Frauenfeld	Manuel Kubli, (6 Tore), FC Rapperswil-Jona	David Obrist, FC Herisau; Gilvan Da Silva, FC Rorschach-Gold.	Darko Anic FC Bazenhaid Rekord mit 14 Toren	Enes Ciftci FC Rapperswil-Jona	
bester Torhüter	Javier Belda FC Frauenfeld	Kevin Jung FC Au-Berneck	Dario Salzer FC Bazenhaid	Jordi Forster FC Abtwil-Engelburg	Jetmir Beqiraj KF Dardania	
Prix Fortuna „Wertvollster Spieler“	Dario Stadler FC Bazenhaid	Denis Ramadani FC Rapperswil-Jona	Adrian Morina FC Rorschach-Gold.	Beat Schneider FC Bazenhaid	Willi Pizzi SC Brühl	
Teilnehmende Mannschaften	FC Abtwil-Engelburg FC Amriswil FC Bazenhaid SC Brühl FC Flawil FC Fortuna SG FC Frauenfeld FC Herisau FC Rapperswil-Jona FC Rorschach FC Steinach FC St. Margrethen FC Tägerwilen FC Tobel-Affeltrangen FC Uzwil FC Winkeln	FC Abtwil-Engelburg FC Amriswil FC Au-Berneck FC Bazenhaid SC Brühl AS Calcio Kreuzlingen FC Fortuna SG FC Gossau FC Herisau FC Rapperswil-Jona FC Rorschach FC Steinach FC St. Margrethen FC St. Otmar FC Tobel-Affeltrangen FC Uzwil FC Winkeln	FC Abtwil-Engelburg FC Amriswil FC Arbon FC Au-Berneck FC Bazenhaid SC Brühl U-20 FC Fortuna SG FC Herisau FC Rapperswil-J. U-20 FC Rorschach-Gold. FC Steinach FC St. Margrethen FC Uzwil FC Wängi FC Wil U-20 FC Winkeln	FC Abtwil-Engelburg FC Amriswil FC Arbon FC Bazenhaid SC Brühl FC Fortuna SG FC Gossau FC Herisau FC Rheineck FC Rorschach-Gold. FC Sirmach FC St.Gallen U21 FC Uzwil FC Wil U-20 FC WinkeIn FC Wittenbach	FC Abtwil-Engelburg FC Amriswil FC Arbon FC Au-Berneck FC Bazenhaid SC Brühl KF Dardania FC Fortuna SG FC Herisau FC Rapperswil-Jona FC Rheineck FC Rorschach-Gold. FCSG U21 FC Uzwil FC Wil U20 FC Winkeln FC Wittenbach	FC Abtwil-Engelburg FC Amriswil FC Arbon FC Au-Berneck FC Bazenhaid SC Brühl KF Dardania FC Henau FC Herisau FC Rorschach-Gold. FC Steinach FCSG U21 FC Uzwil FC Wil U20 FC Widnau FC Winkeln

Wegen Corona fand das Allianz Regiomasters 2021 nicht statt.

Fouls können dem Image des ganzen Vereins schaden. Spielt fair.



Ein Drittel aller Fussballverletzungen werden durch Foulspele verursacht. Spielen Sie fair und respektieren Sie Ihre Gegenspieler. So sinkt die Verletzungsgefahr. Zudem steigt die Chance, die Fairplay-Trophy der Suva zu gewinnen und am Schweizer Cup teilzunehmen. Für die aktuelle Rangliste und weitere Infos: www.football.ch/fairplay

suva

DEIN SCHÜGA.



Regina
Braumeisterin



Wir nehmen uns Zeit für unser Bier.



UNSERE LEISTUNGEN SIND UNBEGRENZT...

DRUCKEREI BRÜCKER GOSSAU

druck@bruecker-druck.ch www.bruecker-druck.ch

Tel. 071 385 15 20 Bedastrasse 30 9200 Gossau

15. ST.GALLER FUSSBALL- NEUJAHRSPÉRO

Wenige Tage vor dem Druck des Turnierprogramms wurden die neusten Corona-Massnahmen bekannt. Wir bedauern sehr, dass wir deshalb den Sponsorenapéro/ die Talkrunde nicht durchführen können.
Besten Dank fürs Verständnis.

Die Gäste am 32. Allianz Regiomasters, respektive am 15. St.Galler Fussball Neujahrapéro, können mit Langeweile nichts anfangen, respektive ist dies für sie ein Fremdwort. Die hör- und spürbare Energie von **Mathias Gabathuler** und **Christian Ramota** sind beeindruckend.

«Geht nicht, gibt's nicht», vielleicht könnte man unsere beiden Gäste auch auf diese Art beschreiben. **Mathias Gabathuler** trat im 2020 als Nachfolger von St.Gallens Stadtpräsident Thomas Scheitlin zur Wahl an. Er war bis zu diesem Zeitpunkt politisch eher unerfahren, obwohl er schon 2007 und 2019 für den Nationalrat kandidiert hatte. Allerdings war er überzeugt davon als ehemaliger Rektor der Kantonsschule am Brühl (KSB) und weiteren spannenden beruflichen und nebenberuflichen Tätigkeiten dem Anforderungsprofil auch als Stadtpräsident oder Stadtrat zu entsprechen. Dies hat auch die Bevölkerung der Stadt St.Gallen so gesehen, zwar wurde er nicht als Stadtpräsident aber überzeugend zum Stadtrat gewählt und ist nun seit einem Jahr sozusagen



«Sportminister» der Stadt St.Gallen oder wie es ganz genau heisst, Stadtrat der Direktion Bildung und Freizeit. Seine persönliche Freizeit ist im letzten Jahr aber wohl etwas zu kurz gekommen, aber das wird er uns bestimmt im Interview erzählen. Natürlich interessiert uns als Sportler und Fussballer auch für welche Sportarten sein Herz schlägt.

Christian Ramota war vor und nach der Jahrtausendwende einer der besten und bekanntesten Handballtorhüter in Deutschland. Er hat insgesamt 456 Bundesligaspiele bestritten und stand 147 Mal für das deutsche Nationalteam im Tor. Der zwei Meter grosse Kölner wurde mit dem TBV Lemgo deutscher Meister, sein Stammverein, für den er insgesamt zehn Saison gespielt hatte, war aber der VfL Gummersbach. Ramota wurde Europameister 2004 und Vize-Weltmeister 2003, zudem gewann er den Supercup 2001 und war Olympiateilnehmer und Silbermedaillengewinner 2004. Schon früh hatte er aber nicht nur auf den Handballsport gesetzt, er machte eine Ausbildung zum Bürokaufmann und studierte Betriebswirt. Dank einem Trainee-Programm für Franchisenehmer bei McDonald's in der Schweiz ist der sympathische ehemalige Handballgoalie in der Schweiz geblieben und ist heute Franchisenehmer der drei McDonald's Niederlassungen in St.Gallen Nähe Hauptbahnhof, Gossau und Zuzwil, respektive der Autobahnraststätte Thurau Süd und beschäftigt über 100 Mitarbeitende. Seit mehr als zehn Jahren ist Ramota nun in der Schweiz wohnhaft. Er sagt, dass er damals als Fremder kam und sich nun als halber Schweizer fühle. Dabei habe mitgeholfen, dass man ihn und seine Familie auch entsprechend freundlich aufgenommen habe. Christian Ramota wohnt mit seiner Familie in Rorschacherberg und wird uns Interessantes zu erzählen haben.



Geleitet wird die Talkrunde ausnahmsweise nicht von Dominic Ledergerber, unserem Spieler der Senioren 30+ und ehem. Mitarbeiter von tvo und jetzigem Live-Kommentator von Fussballspielen bei Teleclub. Zum Zeitpunkt des Regiomasters wird er mit seiner Vanessa auf Hochzeitsreise sein. Deshalb schlüpft Regiomasters OK-Präsident René Bühler wieder einmal in die Rolle des Talkmasters.



JAKO

valiant

wir sind einfach bank.

Pizzeria
il Castello
Burgstrasse 26 - 9000 St. Gallen

sgsw

St.Galler Stadtwerke

**Jetzt
vergleichen!**

**FC Fortuna Mitglieder
finden die stärksten
Angebote auf glasfaser.sg**



Damit nach der Klinik
wieder alles wie
vor der Erkrankung ist.

www.beritklinik.ch

Klinik für Orthopädie und Wirbelsäulenchirurgie



 **waespi.com**
WERBETECHNIK | 9100 HERISAU

St.Gallen
Abtwil
Mörschwil



Elektro Akermann ag

Wir wünschen allen Mannschaften
ein erfolgreiches Turnier!

Bachstrasse 11 | 9008 St.Gallen | T 071 244 69 66 | info@elektro-akermann.ch | www.elektro-akermann.ch



Apéro
Hochzeit

Sportevent
Businesslunch

Firmenanlass
Geburtstag

SIGNER

**METZGEREI &
PARTYSERVICE**

Signer-Team | Vonwilstrasse 16 | 9000 St.Gallen | Tel. 071 277 12 48 | www.metzgerei-signer.ch



**clever vorsorgen.
einfach geniessen.**

In unserer Beratung erhalten Sie einen Überblick
über Ihre persönliche Vorsorgesituation.
Zusammen decken wir allfällige Lücken auf und
finden mit Ihnen mögliche Lösungen.

valiant.ch/vorsorgecheck

Valiant Bank AG, Marktgasse 11
9000 St.Gallen, Telefon 071 727 10 10

wir sind einfach bank.

valiant

ALLIANZ KID'S-CUP JUNIOREN E

Gruppe A

FC Abtwil-Engelburg Ea
FC Fortuna SG Ea
FC Rorschach-Goldach 17 Ea
St. Otmar Eb
FC Fortuna SG Eb



Gruppe B

FC St. Otmar Ec
FC Winkeln SG Ea
FC Abtwil-Engelburg Eb
FC Fortuna SG Ec
FC St. Otmar Ea



Platz	Zeit	Spiel		
1	08:00	FC Abtwil-Engelburg Ea	-	FC Fortuna SG Ea ... : ...
2	08:00	FC Rorschach-Goldach 17 Ea	-	St. Otmar Eb ... : ...
3	08:00	FC St. Otmar Ec	-	FC Winkeln SG Ea ... : ...
1	08:12	FC Abtwil-Engelburg Eb	-	FC Fortuna SG Ec ... : ...
2	08:12	FC Fortuna SG Eb	-	FC Abtwil-Engelburg Ea ... : ...
3	08:12	FC Rorschach-Goldach 17 Ea	-	FC Fortuna SG Ea ... : ...
1	08:24	FC St. Otmar Ea	-	FC St. Otmar Ec ... : ...
2	08:24	FC Abtwil-Engelburg Eb	-	FC Winkeln SG Ea ... : ...
3	08:24	St. Otmar Eb	-	FC Fortuna SG Eb ... : ...
1	08:36	FC Abtwil-Engelburg Ea	-	FC Rorschach-Goldach 17 Ea ... : ...
2	08:36	FC Fortuna SG Ec	-	FC St. Otmar Ea ... : ...
3	08:36	FC St. Otmar Ec	-	FC Abtwil-Engelburg Eb ... : ...
1	08:48	FC Fortuna SG Ea	-	St. Otmar Eb ... : ...
2	08:48	FC Fortuna SG Eb	-	FC Rorschach-Goldach 17 Ea ... : ...
3	08:48	FC Winkeln SG Ea	-	FC Fortuna SG Ec ... : ...
1	09:00	FC St. Otmar Ea	-	FC Abtwil-Engelburg Eb ... : ...
2	09:00	St. Otmar Eb	-	FC Abtwil-Engelburg Ea ... : ...
3	09:00	FC Fortuna SG Ea	-	FC Fortuna SG Eb ... : ...
1	09:12	FC Fortuna SG Ec	-	FC St. Otmar Ec ... : ...
2	09:12	FC Winkeln SG Ea	-	FC St. Otmar Ea ... : ...
1	09:34	Fünfter Gruppe A	-	Fünfter Gruppe B ... : ...
2	09:34	Vierter Gruppe A	-	Vierter Gruppe B ... : ...
3	09:34	Dritter Gruppe A	-	Dritter Gruppe B ... : ...
1	09:46	Zweiter Gruppe A	-	Zweiter Gruppe B ... : ...
2	09:46	Erster Gruppe A	-	Erster Gruppe B ... : ...

Spieldauer 10 Minuten | Bei den Junioren Finalspielen gibt es bei Unentschieden keine Verlängerung.
Es gelten die mehr erzielten Tore am Turnier, sollten diese identisch sein, die weniger erhaltenen Tore.
Preisverteilung: Nach dem letzten Finalspiel auf dem Spielfeld um ca. 10.00 Uhr.

NISSAN
INTELLIGENT
MOBILITY



Der neue NISSAN QASHQAI
Elektrifiziert durch Mild-Hybrid-Antrieb
Der ultimative Crossover



Auto
Zollikofer

Rorschacher Strasse 284
9016 St. Gallen • Tel.: 071 282 10 20
www.autozollikofer.ch



Mehr Spielkunst, weniger Fouls.
Spielt fair.

suva
Sichere Freizeit
Sichere Freizeit

**RUCKSTUHL
TRANSPORT AG**



WIR ZIEHEN SIE UM...

RUCKSTUHL TRANSPORT AG | PICCARDSTRASSE 13 | 9015 ST. GALLEN
T +41 71 313 91 94 | RUTRA.CH



NUREDINI
MANAGEMENT



suva



St.Galler Stadtwerke

ALLIANZ KID'S-CUP JUNIOREN G

Gruppe A

FC St. Otmar Ga
SC Brühl Krönli Kids
FC Winkeln SG Ga
FC Fortuna SG Ga
FC Herisau JG

Gruppe B

FC Winkeln SG Gb
FC Rotmonten SG Kickers
FC Gossau Ga
FC St. Otmar Gb
FC Fortuna SG Gb

Platz	Zeit	Spiel		
1	10:30	FC St. Otmar Ga	-	SC Brühl Krönli Kids ... : ...
2	10:30	FC Winkeln SG Ga	-	FC Fortuna SG Ga ... : ...
3	10:30	FC Winkeln SG Gb	-	FC Rotmonten SG Kickers ... : ...
1	10:42	FC Gossau Ga	-	FC St. Otmar Gb ... : ...
2	10:42	FC Herisau JG	-	FC St. Otmar Ga ... : ...
3	10:42	FC Winkeln SG Ga	-	SC Brühl Krönli Kids ... : ...
1	10:54	FC Fortuna SG Gb	-	FC Winkeln SG Gb ... : ...
2	10:54	FC Gossau Ga	-	FC Rotmonten SG Kickers ... : ...
3	10:54	FC Fortuna SG Ga	-	FC Herisau JG ... : ...
1	11:06	FC St. Otmar Ga	-	FC Winkeln SG Ga ... : ...
2	11:06	FC St. Otmar Gb	-	FC Fortuna SG Gb ... : ...
3	11:06	FC Winkeln SG Gb	-	FC Gossau Ga ... : ...
1	11:18	SC Brühl Krönli Kids	-	FC Fortuna SG Ga ... : ...
2	11:18	FC Herisau JG	-	FC Winkeln SG Ga ... : ...
3	11:18	FC Rotmonten SG Kickers	-	FC St. Otmar Gb ... : ...
1	11:30	FC Fortuna SG Gb	-	FC Gossau Ga ... : ...
2	11:30	FC Fortuna SG Ga	-	FC St. Otmar Ga ... : ...
3	11:30	SC Brühl Krönli Kids	-	FC Herisau JG ... : ...
1	11:42	FC St. Otmar Gb	-	FC Winkeln SG Gb ... : ...
2	11:42	FC Rotmonten SG Kickers	-	FC Fortuna SG Gb ... : ...
1	12:04	Fünfter Gruppe A	-	Fünfter Gruppe B ... : ...
2	12:04	Vierter Gruppe A	-	Vierter Gruppe B ... : ...
3	12:04	Dritter Gruppe A	-	Dritter Gruppe B ... : ...
1	12:16	Zweiter Gruppe A	-	Zweiter Gruppe B ... : ...
2	12:16	Erster Gruppe A	-	Erster Gruppe B ... : ...

Spieldauer 10 Minuten | Bei den Junioren Finalspielen gibt es bei Unentschieden keine Verlängerung.
Es gelten die mehr erzielten Tore am Turnier, sollten diese identisch sein, die weniger erhaltenen Tore.
Preisverteilung: Nach dem letzten Finalspiel auf dem Spielfeld um ca. 12.30 Uhr.

ERWINBLAU

GEDENKTURNIER



Am 14. November 2014 ist unser verdientes Ehrenmitglied Erwin Blau verstorben. Für uns Alle viel zu früh, denn er war der Inbegriff für Freiwilligen- und Juniorenarbeit. Wir werden ihn nie vergessen und unterstützen mit seinem Nachlass, den wir von ihm erhalten haben, die Nachwuchsarbeit des FC Fortuna SG und sogenannte «Härtefälle», die Erwin eben auch unterstützt hätte.

Erwin Blau Gedenkturnier

So sind seit 2015 die Juniorenturniere unseres Regiomasters unter dem Andenken an Erwin betitelt. Er hat selbst viele Jahre an unserem Turnier aktiv mitgestaltet und viele seiner Dienste angeboten. Wir freuen uns sehr, dass wir mit unseren Juniorenturnieren an Erwin erinnern können. Bei den Junioren, der Nachwuchsarbeit des FC St.Gallen und des FC Fortuna SG war seine Heimat, hier fühlte er sich zuhause, wir Fussballer waren seine Familie!

FC Fortuna St.Gallen und OK Allianz Regiomasters

 **teamtrikot.ch**
powered by sportglobe

Stolzer Ausrüster des FC Fortuna SG

sportglobe.ch der Onlineshop Spezialist für Einzel oder Teamsport, Schulen und Institutionen.

 **natitrikot.ch** powered by sportglobe

 **sportbags.ch** powered by sportglobe

 **klubtrikot.ch** powered by sportglobe

 **fit-und-warm.ch** powered by sportglobe

ALLIANZ KID'S-CUP JUNIOREN F

Gruppe A

FC St. Otmar Fa
FC Fortuna SG Fa
FC St. Otmar Fb
SC Brühl Amsterdam
FC Fortuna SG Fb

Gruppe B

FC Rotmonten SG Fb
FC Fortuna SG Fc
FC St. Otmar Fd
SC Brühl Chelsea
FC St. Otmar Fc



NUREDINI
MANAGEMENT



suva



St.Galler Stadtwerke

Platz	Zeit	Spiel		
1	13:00	FC St. Otmar Fa	-	FC Fortuna SG Fa ... : ...
2	13:00	FC St. Otmar Fb	-	SC Brühl Amsterdam ... : ...
3	13:00	FC Rotmonten SG Fb	-	FC Fortuna SG Fc ... : ...
1	13:12	FC St. Otmar Fd	-	SC Brühl Chelsea ... : ...
2	13:12	FC Fortuna SG Fb	-	FC St. Otmar Fa ... : ...
3	13:12	FC St. Otmar Fb	-	FC Fortuna SG Fa ... : ...
1	13:24	FC St. Otmar Fc	-	FC Rotmonten SG Fb ... : ...
2	13:24	FC St. Otmar Fd	-	FC Fortuna SG Fc ... : ...
3	13:24	SC Brühl Amsterdam	-	FC Fortuna SG Fb ... : ...
1	13:36	FC St. Otmar Fa	-	FC St. Otmar Fb ... : ...
2	13:36	SC Brühl Chelsea	-	FC St. Otmar Fc ... : ...
3	13:36	FC Rotmonten SG Fb	-	FC St. Otmar Fd ... : ...
1	13:48	FC Fortuna SG Fa	-	SC Brühl Amsterdam ... : ...
2	13:48	FC Fortuna SG Fb	-	FC St. Otmar Fb ... : ...
3	13:48	FC Fortuna SG Fc	-	SC Brühl Chelsea ... : ...
1	14:00	FC St. Otmar Fc	-	FC St. Otmar Fd ... : ...
2	14:00	SC Brühl Amsterdam	-	FC St. Otmar Fa ... : ...
3	14:00	FC Fortuna SG Fa	-	FC Fortuna SG Fb ... : ...
1	14:12	SC Brühl Chelsea	-	FC Rotmonten SG Fb ... : ...
2	14:12	FC Fortuna SG Fc	-	FC St. Otmar Fc ... : ...
1	14:34	Fünfter Gruppe A	-	Fünfter Gruppe B ... : ...
2	14:34	Vierter Gruppe A	-	Vierter Gruppe B ... : ...
3	14:34	Dritter Gruppe A	-	Dritter Gruppe B ... : ...
1	14:46	Zweiter Gruppe A	-	Zweiter Gruppe B ... : ...
2	14:46	Erster Gruppe A	-	Erster Gruppe B ... : ...

Spieldauer 10 Minuten | Bei den Junioren Finalspielen gibt es bei Unentschieden keine Verlängerung.
Es gelten die mehr erzielten Tore am Turnier, sollten diese identisch sein, die weniger erhaltenen Tore.
Preisverteilung: Nach dem letzten Finalspiel auf dem Spielfeld um ca. 15.00 Uhr.



Dach und Wand aus einer Hand

Bedachungen
Fassadenbekleidungen
Dachfenster
Bau-Visiere
Flüssigkunststoff
Reparaturservice

Wittenbach SG
www.dawag.ch



versicherungs
treuhand

4. LIGA ALLIANZ STADT ST. GALLEN CUP

Mannschaften

- 1 FC Fortuna 1
- 2 FC St. Otmar 1
- 3 FC Winkeln 2
- 4 FC Rotmonten 1
- 5 FC Abtwil-Engelburg 2



**NUREDINI
MANAGEMENT**

Zeit	Spiel		
15:30	FC Fortuna 1	-	FC St. Otmar 1 ... : ...
15:41	FC Winkeln 2	-	FC Rotmonten 1 ... : ...
15:52	FC Fortuna 1	-	FC Abtwil-Engelburg 2 ... : ...
16:03	FC Winkeln 2	-	FC St. Otmar 1 ... : ...
16:14	FC Rotmonten 1	-	FC Abtwil-Engelburg 2 ... : ...
16:25	FC Fortuna 1	-	FC Winkeln 2 ... : ...
16:36	FC St. Otmar 1	-	FC Rotmonten 1 ... : ...
16:47	FC Winkeln 2	-	FC Abtwil-Engelburg 2 ... : ...
16:58	FC Fortuna 1	-	FC Rotmonten 1 ... : ...
17:09	FC St. Otmar 1	-	FC Abtwil-Engelburg 2 ... : ...

5 Fouls = 2 Minuten Strafe | Spieldauer: 10 Min | Schiedsrichter: Kader Luman (pfeift 3. Liga)



Heizungssanierung?

Mit Meier Tobler spare ich schon bei der Planung viel Energie.



meiertobler.ch/
sanierung

0800 846 800

DEIN SCHÜGA.

Regina
Braumeisterin



Wir nehmen uns Zeit für unser Bier.



SENIOREN 40+ UND 30+



**NUREDINI
MANAGEMENT**

Mannschaften Senioren 40+ ab 17:20

- 1 FC Fortuna SG
- 2 FC Wittenbach
- 3 FC Winkeln
- 4 FC Abtwil-Engelburg
- 5 SC Brühl
- 6 SC Hota

Mannschaften Senioren 30+ ab 20:05

- 1 FC Fortuna SG
- 2 FC St.Otmar
- 3 FC Davos
- 4 FC Winkeln
- 5 FC Abtwil-Engelburg
- 6 FC Polizei

Zeit	Spiel		
17:20	FC Fortuna SG	-	FC Wittenbach ... : ...
17:31	FC Winkeln	-	FC Abtwil-Engelburg ... : ...
17:42	SC Brühl	-	SC Hota ... : ...
17:53	FC Abtwil-Engelburg	-	FC Fortuna SG ... : ...
18:04	FC Wittenbach	-	SC Brühl ... : ...
18:15	SC Hota	-	FC Winkeln ... : ...
18:26	FC Fortuna SG	-	SC Brühl ... : ...
18:37	FC Winkeln	-	FC Wittenbach ... : ...
18:48	FC Abtwil-Engelburg	-	SC Hota ... : ...
18:59	SC Brühl	-	FC Winkeln ... : ...
19:10	SC Hota	-	FC Fortuna SG ... : ...
19:21	FC Wittenbach	-	FC Abtwil-Engelburg ... : ...
19:32	FC Fortuna SG	-	FC Winkeln ... : ...
19:43	FC Abtwil-Engelburg	-	SC Brühl ... : ...
19:54	SC Hota	-	FC Wittenbach ... : ...
20:05	FC Fortuna SG	-	FC St.Otmar ... : ...
20:16	FC Davos	-	FC Winkeln ... : ...
20:27	FC Abtwil-Engelburg	-	FC Polizei SG ... : ...
20:38	FC Winkeln	-	FC Fortuna SG ... : ...
20:49	FC St.Otmar	-	FC Abtwil-Engelburg ... : ...
21:00	FC Polizei SG	-	FC Davos ... : ...
21:11	FC Fortuna SG	-	FC Abtwil-Engelburg ... : ...
21:22	FC Davos	-	FC St.Otmar ... : ...
21:33	FC Winkeln	-	FC Polizei SG ... : ...
21:44	FC Abtwil-Engelburg	-	FC Davos ... : ...
21:55	FC Polizei SG	-	FC Fortuna SG ... : ...
22:06	FC St.Otmar	-	FC Winkeln ... : ...
22:17	FC Fortuna SG	-	FC Davos ... : ...
22:28	FC Winkeln	-	FC Abtwil-Engelburg ... : ...
22:39	FC Polizei SG	-	FC St.Otmar ... : ...

5 Fouls = 2 Minuten Strafe | Spieldauer: 10 Min
Schiedsrichter: Jürg Bürgi / Heinz Soltermann (pfeifen Senioren 30+/40+)

20

ALLIANZ REGIO- MASTERS 2022

Rückblick auf die Vorrunde unserer Teilnehmer

Die St. Galler Teams und die «nächste Umgebung»: FC Abtwil-Engelburg, SC Brühl, KF Dardania, FC Herisau, FC Winkeln

Einmal mehr hat der **SC Brühl** auf diese Saison hin viele Veränderungen im Team erfahren und es ging für den ebenfalls neuen Trainer Dennis Sonderegger darum, die Mannschaft von seinen Ideen zu überzeugen. Es ging aber auch schon früh in der Saison darum, zu akzeptieren und von den Spielern anzunehmen, dass man im Vergleich zu den letzten zwei Jahren wieder gegen den Abstieg spielen muss. Allein diese Erkenntnis braucht viel Energie, ist aber auch eine riesige Herausforderung für das junge Team. Man erinnert sich nicht daran, dass die Brühler jemals vor ihrem treuen Publikum, am drittmeisten Zuschauer der Liga, eine ganze Vorrunde lang ohne einen Heimsieg geblieben sind.

Ganz schlecht in die Meisterschaft gestartet ist der **FC Winkeln**. Aus den ersten fünf Meisterschaftsspielen resultierten nur gerade zwei Unentschieden. Mit einem „goldenen Oktober“ und vier Siegen in Folge korrigierten die Winkler aber auf eindruckliche Weise den schlechten Saisonstart. Keine Konstanz in ihre Leistungen brachte der **FC Abwil-Engelburg** in der Vorrunde, ansonsten das starke aber oft verletzungsbedingt geschwächte Team von Trainer Marc Blumer wohl an der Tabellenspitze wäre. In der sehr ausgeglichenen Meisterschaft stehen sie als Fünftplatzierte aber nur gerade fünf Punkte hinter dem Leader in Lauerstellung. Den Abtwilern ist in der Rückrunde noch einiges zuzutrauen. In dieser Spitzengruppe ist überraschend auch der Aufsteiger **FC Herisau** dabei. Mit dem Auswärtssieg im zweitletzten Vorrundenspiel beim damaligen Leader Vaduz haben sie sogar dafür gesorgt, dass die ersten vier Teams nur gerade zwei Punkte voneinander getrennt sind. Das zweite Überraschungsteam der Vorrunde war Aufsteiger und Allianz Regiomasters Titelverteidiger

KF Dardania St.Gallen. Auch mit ihnen hat niemand in der 2. Liga Spitzengruppe gerechnet. Den Titelverteidiger des 32. Allianz Regiomasters stellen wir auf den Seiten 24 und 25 etwas genauer vor.

Unsere Nachwuchsteams: FC St.Gallen U21, FC Wil U20

Das U21 Team des **FC St.Gallen** startete mit fünf Niederlagen in die Saison. Man musste sich aber nur kurzzeitig Sorgen machen um die Mannschaft von Trainer Marco Hämmerli, da die folgenden vier Partien allesamt gewonnen wurde und man sich aufgrund zwei abgeschlagener Teams keine Abstiegsorgen machen muss. Das ist auch wichtig, denn ein erneuter Abstieg in die 2. Liga Interregio wäre nun wirklich nicht das, was man sich vom ältesten Nachwuchsteam der St. Galler vorstellt. Im Gegenteil, die jungen Spieler sollen auf dem höchstmöglichen Niveau an grössere Aufgaben herangeführt werden.

Auch für den Nachwuchs des **FC Wil U20** waren die Sorgen zur Winterpause schon grösser. Mehr als einmal standen sie nach der Vorrunde auf einem Abstiegsplatz, doch nun sind die jungen Wiler im gesicherten Mittelfeld und können in der Rangliste nach oben schauen und beruhigt in die Rückrunde gehen. Das Team wird nach wie vor von Fabinho (ex-FCSG, ex-FC Herisau) trainiert. Er ist hinter Olaf Sager (FC Amriswil) wohl jener Trainer, der zusammen mit Jack Hörler vom FC Winkeln am zweitmeisten Trainereinsätze am Allianz Regiomasters aufzuweisen hat. Herzlich Willkommen auch in diesem Jahr an Fabinho, Jack und Olaf...und alle anderen Trainer und Betreuer die zum ersten oder x-ten Mal am Regiomasters dabei sind.

Aus der Agglomeration: FC Amriswil, FC Arbon, FC Au-Berneck, FC Bazenheid, FC Henau, FC Rorschach-Goldach 17, FC Uzwil, FC Widnau

Der **FC Amriswil** ist definitiv, und nun vor allem auch ohne Abstiegsorgen, in der 2. Liga Interregio angekommen. Die Amriswiler sind in den letzten Jahren schon diverse Male ins Halbfinal des Regiomasters vorgestossen und haben immer wieder für Spektakel gesorgt. Der **FC Arbon** hat sich erneut im Mittelfeld der 2. Liga Gruppe 2 eingenistet, mit dem Sieg im letzten Spiel gegen den Vorletzten FC Linth konnten sie sich das beruhigende aber nicht ungefährliche Punktepolster zu den zwei Abstiegsplätzen legen. Mit zwei Siegen in den letzten zwei Spielen der Vorrunde holte sich der **FC Au-Berneck** die Hälfte seiner 12 Punkte in der Vorrunde, das Team von Trainer Roman Hafner geht mit vier Punkten Vorsprung auf einen Abstiegsplatz in die Rückrunde. Der **FC Bazenheid** hat in der 2. Liga Interregio eine starke erste Saisonhälfte gespielt und kann die Vorbereitungen für die Rückrunde sorglos in Angriff nehmen. Ganz anders beim 2. Liga Aufsteiger **FC Henau**, der souveräne Aufsteiger liegt am Tabellende und wird in der Rückrunde den Abstiegskampf

annehmen müssen um nicht gleich wieder abzustiegen. Ebenfalls aufgestiegen ist der **FC Rorschach-Goldach**, aber in die 2. Liga Interregio, wo er sich nach schlechtem Start und der Cup-Euphorie gegen den FC Basel zuletzt hervorragend geschlagen hat und schon ein nettes Polster auf die Abstiegsplätze hat. Zum ersten Mal als Erstligist nimmt der **FC Uzwil** am Regiomasters teil. Das Team von Trainer Armando Müller ist mit nur einem Punkt aus vier Spielen schlecht in die Meisterschaft gestartet hat aber danach mit guten Leistungen

den Tritt gefunden und hat nach dem schlechten Start nur noch zwei Niederlagen einstecken müssen. Eine tolle Vorrunde hat auch der **FC Widnau** in der 2. Liga Interregio gespielt. Als einziges Team unserer Teilnehmer stehen die Rheintaler noch ohne Niederlage da und führen die Tabelle punktgleich mit dem FC Weesen an.

Das OK des Allianz Regiomasters wünscht allen Teilnehmern viel Vergnügen am 32. Allianz Regiomasters und viel Erfolg in der Rückrunde!

Promotion League			
1.	FC Breitenrain	18	41:15 46
2.	AC Bellinzona	18	34:22 36
3.	FC Stade Nyonnais	18	43:23 34
4.	FC Chiasso	18	31:21 29
5.	FC Zürich II	18	26:18 28
6.	SC Cham	18	30:33 24
7.	FC Black Stars	18	25:29 24
8.	FC Bavois	17	27:30 23
9.	BSC Young Boys II	18	30:33 23
10.	SC YF Juventus	18	32:32 22
11.	FC Rapperswil-Jona	18	22:31 22
12.	FC Biel-Bienne	18	25:26 20
13.	Etoile Carouge FC	18	18:23 20
14.	FC Basel 1893 II	18	36:48 18
15.	FC Sion II	17	21:40 13
16.	SC Brühl	18	21:38 12

1. Liga - Gruppe 3			
1.	FC Baden 1897	14	34:15 31
2.	FC Paradiso	14	28:19 30
3.	FC Freienbach	14	31:16 29
4.	FC Tuggen	14	27:21 25
5.	FC Wettswil-Bonstetten	14	21:16 22
6.	USV Eschen/Mauren	13	23:19 21
7.	FC St. Gallen 1879 II	14	28:20 20
8.	FC Thalwil	13	22:29 19
9.	FC Linth 04	14	24:28 17
10.	FC Uzwil 1	14	24:30 17
11.	FC Gossau	14	23:31 17
12.	FC Winterthur II	12	16:21 9
13.	Team Ticino U21	13	18:31 7
14.	FC Balzers	13	18:41 7

2. Liga interregional - Gruppe 6			
1.	FC Weesen 1	13	36:23 27
2.	FC Widnau 1	13	29:13 27
3.	FC Kreuzlingen	13	39:18 26
4.	SV Schaffhausen 1	13	27:23 26
5.	FC Wil 1900 2	13	39:27 24
6.	FC Amriswil 1	13	25:18 22
7.	FC Red Star ZH	13	26:14 22
8.	FC Bazenheid 1	13	22:15 21
9.	FC Rorschach-Goldach 1	13	22:27 16
10.	FC Frauenfeld 1	13	30:31 14
11.	Chur 97 1	13	23:32 13
12.	AS Calcio Kreuzlingen 1	13	18:40 8
13.	FC Seuzach	13	15:44 7
14.	FC Blue Stars ZH	13	15:41 3

2. Liga - Gruppe 1			
1.	FC Mels 1	11	35:15 23
2.	FC Herisau 1	11	35:16 22
3.	KF Dardania St. Gallen 1	11	28:13 21
4.	FC Vaduz 2	11	32:19 21
5.	FC Abtwil-Engelburg 1	11	28:23 18
6.	FC Ruggell 1	11	20:24 17
7.	FC Winkeln SG 1	11	15:21 14
8.	FC St. Margrethen 1	11	16:25 13
9.	FC Au-Berneck 05 1	11	12:19 12
10.	FC Ems 1	11	14:18 10
11.	FC Montlingen 1	11	13:28 8
12.	US Schluein Ilanz 1	11	12:39 5

2. Liga - Gruppe 2			
1.	FC Rapperswil-Jona 2	11	37:18 25
2.	SC Bronschhofen 1	11	22:13 22
3.	FC Romanshorn 1	11	27:20 19
4.	FC Uzwil 2	11	16:12 18
5.	FC Arbon 05 1	11	21:20 16
6.	FC Steinach 1	11	21:18 15
7.	FC Bischofszell 1	11	18:16 14
8.	FC Wattwil Bunt 1929 1	11	16:24 12
9.	FC Sirnach 1	11	17:25 11
10.	FC Schmerikon 1	11	16:19 11
11.	FC Linth 04 2	11	16:27 10
12.	FC Henau 1	11	16:31 9

Mit dem Handy am Ohr werden Treppen noch gefährlicher.



Jedes Jahr gibt es rund 100000 Stolperunfälle auf Treppen. Reduzieren Sie Ihr Unfallrisiko und verzichten Sie beim Treppensteigen konsequent auf Telefongespräche und SMS.

suva

LASSEN SIE UNS GEMEINSAM FESTE FEIERN.

UNSERE GRILLEURE KOMMEN AUCH AN PRIVATE
FEIERN ODER EVENTS VON UNTERNEHMEN.
BESTELLEN SIE JETZT DAS NATURA GÜGGELI-MOBIL
FÜR IHREN ANLASS!



frifag
Feinstes Geflügel aus Ihrer Nähe.

FRIFAG.CH | NATURA-GUEGGELI.CH

Natura Guggeli
Das beste Schweizer Grill-Poulet!

gesund
leben &
schön
pflegen

Neue Adresse ab
25. Februar 2019

**Lachen
Drogerie**

Ulmenstrasse 9 · 9000 St.Gallen
Tel. 071 278 26 23 · www.lachen-drogerie.ch

A large, elegant calligraphic monogram consisting of the letters 'M' and 'B' intertwined. The 'M' has a long, sweeping tail that curves under the 'B'. The 'B' is bold and rounded, with a small loop at the bottom. The entire monogram is rendered in a thick, black, serif font.

MARKUS BALDEGGER

PLATTENBELÄGE AG

S T . G A L L E N

24

TITEL-
VERTEIDIGER
KF DARDANIA

Der KF Dardania St.Gallen gewann noch als Drittligist völlig überraschend das letzte Allianz Regiomasters. Nach dem coronabedingten Ausfall des Turniers von 2021 ist das Team des neuen Trainers Marco Pola Titelverteidiger am Regiomasters. Als einer der Baumeister der zurückliegenden, erfolgreichen Jahre darf der jetzige Sportchef und frühere Präsident Arsim Dautaj genannt werden, der mit grossem Engagement und Überzeugungskraft enorm viel zu diesem Erfolg beigetragen hat. Wir stellen deshalb Arsim einige Fragen zu «seinem» KF Dardania.

Der Sieg am letzten Regiomasters war kein Zufall. Ihr habt eine tolle Saison gespielt und seid coronabedingt dann aber erst auf diese Saison hin in die 2. Liga aufgestiegen – herzliche Gratulation. Was hat es ausgemacht, dass ihr euch über zwei Jahre an der Spitze der 3. Liga halten konntet, um am Ende den verdienten Aufstieg zu schaffen?

Arsim Dautaj: Vielen Dank für die Glückwünsche, wir sind sehr glücklich, dass wir den Aufstieg in die 2. Liga endlich geschafft haben. Dass wir die letzten zwei Jahre an der Spitze der 3. Liga gespielt haben, ist den Spielern, die enorm viel Einsatz zeigten, aber auch dem Trainer-team und allen im und um den Verein herum, zu verdanken. Es hat einfach alles gepasst und so konnten wir unser Ziel erreichen.

Mit viel Leidenschaft und Spielwitz hat die Mannschaft am letzten Regiomasters überzeugt. Als dann euer Torhüter wegen einer leichten Verletzung nicht mehr spielen konnte, übernahm ein Feldspieler seinen Posten, der schlichtweg sensationell gehalten hat und zum besten und sicher glücklichsten Goalie ausgezeichnet wurde. Ist Jetmir Beqiraj nach dieser unglaublichen Geschichte nun Torhüter bei euch und was sagst Du im Rückblick zu eurem Turniersieg von 2020?



Hinterer Reihe von links: Lendim Ibrahim, Fisnik Sinani, Abel Estefanos, Brando Briner, Simone Salvatore, Berat Nesimi, Arianit Preniqi, Sulejman Veseli (Betreuer)

Mittlere Reihe von links: Emin Djelassi, Kushtrim Berisha, Beadin Beadini, Valon Jakupi, Kastriot Berisha, Jetmir Beqiraj, Armando Senese (Assistent), Marco Pola (Trainer), Kurt Brander (Goaltrainer)

Vordere Reihe von links: Mentor Gashi, Griseld Hoxhaj, Erjon Mucodemi, Vanim Haxhijaj, Pascal Albrecht, Latif Canoski, Lundrim Sutaj, Diego Cassani

Arsim Dautaj: Für uns war die erste Teilnahme schon etwas besonderes, dann noch als Sieger das Turnier abzuschliessen war sehr erfreulich. Plötzlich war KF Dardania in der Stadt St.Gallen ein Thema. Jetmir hat sich entschieden, weiter als Spieler und Kapitän bei uns aktiv zu sein. Das Erlebnis welches er als Goalie am Regiomasters hatte, wird ihm bestimmt immer in Erinnerung bleiben. Es war toll von ihm und von der ganzen Mannschaft so ein Auftreten am Regiomasters zu sehen.

Nach dem Aufstieg in die 2. Liga seid ihr hervorragend in die Saison gestartet. Den aktuellen Tabellenplatz hättet ihr wohl vor der Saison nicht erwartet. Ist es nur der Schwung des Aufsteigers oder was hat dazu beigetragen, dass ihr sogar in der Spitzengruppe mitspielt?

Arsim Dautaj: Wir hatten bereits in der dritten Liga einen guten Kader der gut zusammengepasst hat. Bis auf einzelne Spieler sind wir fast unverändert zusammengeblieben, was von Vorteil ist. Nun haben wir 3-4 neue Spieler im Kader, die gut dazu passen. Wir werden weiterhin unser Bestes geben und so von Spiel zu Spiel weiterschauen. Mal schauen, wo wir am Schluss der Saison stehen werden. Der KF Dardania möchte sich immer hohe Ziele setzen.

Wenn Du für die weitere Entwicklung des KF Dardania St.Gallen drei Wünsche frei hättest, was wären dies für Wünsche?

Arsim Dautaj: Eine weitere Entwicklung für den KF Dardania ist die Juniorenabteilung, hier haben wir zwar zwei Juniorenmannschaften aber für eine weitere Entwicklung müssen wir uns evtl. neu aufstellen. Ansonsten bin ich wunschlos glücklich.

Der unerwarteste Titelverteidiger in der Geschichte des Allianz Regiomasters schickt sich nun an eben diesen Titel zu verteidigen oder einfach wiederum für Spektakel zu sorgen. Was erwartest Du von deinem Team am 32. Allianz Regiomasters?

Arsim Dautaj: Wir wollen Spass haben und hoffen wieder für Spektakel zu sorgen. Wichtig ist dass wir uns gut präsentieren und ohne Verletzungen wieder nach Hause gehen. Wenn mehr drin liegt, nehmen wir es gerne mit.

Herzlichen Dank Arsim für deinen Einblick in deine Gedanken zum KF Dardania. Wir wünschen euch nicht nur ein erfolgreiches Regiomasters sondern auch eine ebenso gute Rückrunde in der 2. Liga.



Arsim Dautaj, Sportchef KF Dardania

The logo consists of a stylized black silhouette of a person with arms raised, holding a ball. A thick black horizontal bar is positioned across the figure's chest. The text 'ROTH + HAUTLE' is on the left side of the bar, and 'HOLZBAU GMBH' is on the right side. Above the bar, the text 'Seit 1999' is written in a cursive font. To the right of the figure, there is a graphic of a wooden plank with the text 'LEHRLINGE GESUCHT!' written on it in a bold, blocky font. Below this, the text '... für einen Beruf mit großer Zukunft!' is written in a smaller font.

Seit 1999

ROTH + HAUTLE HOLZBAU GMBH

LEHRLINGE GESUCHT!

... für einen Beruf mit großer Zukunft!

Holzbau . Zimmerei . Umbau . Renovation

Roth + Hautle Holzbau GmbH
Industriestrasse 15 | 9015 St. Gallen
071 310 10 88 | info@roth-hautle.ch | www.roth-hautle.ch



@rothhautleholzbau

ALLIANZ REGIONMASTERS -



St.Galler Stadtwerke

Gruppe 1	Spiele	Straf-punkte	Tore	Punkte	Rang
KF Dardania					
FC Henau					
FC Amriswil					
FCSG U21					

Gruppe 2	Spiele	Straf-punkte	Tore	Punkte	Rang
FC Rorschach-Gold.					
FC Herisau					
FC Winkeln					
SC Brühl					

Gruppe 3	Spiele	Straf-punkte	Tore	Punkte	Rang
FC Uzwil					
FC Wil U20					
FC Au-Berneck					
FC Arbon					

Gruppe 4	Spiele	Straf-punkte	Tore	Punkte	Rang
FC Bazenheid					
FC Widnau					
FC Abtwil-Engelburg					
FC Steinach					

Publikums-Geschenke von der Bäckerei Füger Handmade St.Gallen mit Erlebnisgastronomie, Metallstrasse 18, 9000 St.Gallen

10 Uhr 14 Uhr
11 Uhr 15 Uhr
12 Uhr 16 Uhr

Herzliche Gratulation!



Zeit Spiel

08:30	KF Dardania	-	FC
08:45	FC Rorschach-Goldach	-	FC
09:00	FC Amriswil	-	FCS
09:15	FC Winkeln	-	SC
09:30	FC Uzwil	-	FC
09:45	FC Bazenheid	-	FC
10:00	FC Au-Berneck	-	FC
10:15	FC Abtwil-Engelburg	-	FC
10:30	FCSG U21	-	KF
10:45	SC Brühl	-	FC
11:00	FC Henau	-	FC
11:15	FC Herisau	-	FC
11:30	FC Arbon	-	FC
11:45	FC Steinach	-	FC
12:00	FC Wil U20	-	FC
12:15	FC Widnau	-	FC

Mittagspause

13:00	KF Dardania	-	FC
13:15	FC Rorschach-Goldach	-	FC
13:30	FCSG U21	-	FC
13:45	SC Brühl	-	FC
14:00	FC Uzwil	-	FC
14:15	FC Bazenheid	-	FC
14:30	FC Arbon	-	FC
14:45	FC Steinach	-	FC

Viertelfinalspiele

15:00	A	Sieger Gruppe 1	-	Zw
15:15	B	Sieger Gruppe 2	-	Zw
15:30	C	Sieger Gruppe 3	-	Zw
15:45	D	Sieger Gruppe 4	-	Zw

Halbfinalspiele

16:05	E	Sieger A	-	Sie
16:20	F	Sieger B	-	Sie

Rang 3 und 4

16:40	G	Verlierer E	-	Ver
-------	---	-------------	---	-----

Final

16:55	H	Sieger E	-	Sie
-------	---	----------	---	-----

SONNTAG, 9. JANUAR 2022



NUREDINI
MANAGEMENT

Henau	... : ...
Herisau	... : ...
SG U21	... : ...
Brühl	... : ...
Wil U20	... : ...
Widnau	... : ...
Arbon	... : ...
Steinach	... : ...
Dardania	... : ...
Rorschach-Goldach	... : ...
Amriswil	... : ...
Winkeln	... : ...
Uzwil	... : ...
Bazenheid	... : ...
Au-Berneck	... : ...
Abtwil-Engelburg	... : ...

Amriswil	... : ...
Winkeln	... : ...
Henau	... : ...
Herisau	... : ...
Au-Berneck	... : ...
Abtwil-Engelburg	... : ...
Wil U20	... : ...
Widnau	... : ...

weiter Gruppe 2	... : ...
weiter Gruppe 1	... : ...
weiter Gruppe 4	... : ...
weiter Gruppe 3	... : ...

ger C	... : ...
ger D	... : ...

lierer F	... : ...
----------	-----------

ger F	... : ...
-------	-----------

MUT HEISST MACHEN



WIR MACHEN MIT.

Generalagentur Thomas Jacob
Oberer Graben 16, 9000 St. Gallen
Tel. 058 357 10 10
allianz.ch/thomas.jacob

Allianz

5 FOULS = 2 MINUTEN STRAFE

FAIRNESSPREIS CHF 500.-

Schiedsrichter:

- Fabian Hänggi (pfeift Promotion League)
- Ali Kilic (pfeift 2. Liga interregional)
- Marvin Weber (pfeift 2. Liga interregional)

Alle Matchbälle sind von **JAKO** und **Sportglobe GmbH** gesponsert.

Bitte beachten Sie alle 125 Matchballspender auf Seite 40/41!

Alle Spieler und Betreuer werden über Mittag bei unserem Sponsor **Pizzeria il Castello** verpflegt.

Pizzeria
il Castello
Burgstrasse 26 - 9000 St. Gallen



Vorteile tanken mit der AVIA Karte.
Die Karte, mit der Sie immer weiterkommen!



www.osterwalder.ch



 OSTERWALDER

Auto-SPA
Die Waschstrasse

**FC Fortuna St.Gallen
braucht**

**axa
nova®**



Bei Migros, Coop, Spar, Volg

PREISE UND SPENDEN

Juniores

Alle Teilnehmer erhalten eine Medaille gesponsert von der Pizzeria Il castello.

4. Liga und Seniorenturniere

Alle Mannschaften erhalten den gleichen Preis.

Preisgeld Promotion League /

2. Liga interregional / 2. Liga:

- 1. Rang CHF 1000.-
- 2. Rang CHF 750.-
- 3. Rang CHF 500.-
- 4. Rang CHF 400.-
- 5. - 8. Rang 1 JAKO-Matchball

Fairnesspreis Sonntag CHF 500.- von Suva

Fairnesspreis 4. Liga und Senioren je ein JAKO-Matchball



suva





teamtrikot.ch

powered by sportglobe



Stolzer Ausrüster des FC Fortuna SG

**sportglobe.ch der Onlineshop Spezialist für Einzel oder
Teamsport, Schulen und Institutionen.**



natitrikot.ch
powered by sportglobe



sportbags.ch
powered by sportglobe



klubtrikot.ch
powered by sportglobe



fit-und-warm.ch
powered by sportglobe

Fehr Transport AG

Föhrenstrasse 1
9000 St. Gallen

fehr

transporte

Tel. 071 277 33 44

- **Schuttmulden jeder Grösse**
- **Kies - Sand - Beton**
- **Silofahrzeuge**
- **Fahrmischer mit Förderband**
- **Aufbaukran**



waespi.com

WERBETECHNIK | 9100 HERISAU

// st.gallen



**Max hat Spass im
Blumenwies, im Volksbad
und im Lerchenfeld.**

stadtsg.ch/sport

**B
BERNET**

Kleenline
PENTEX
rentex®

rein medical

Integrated eHealth Solutions

32

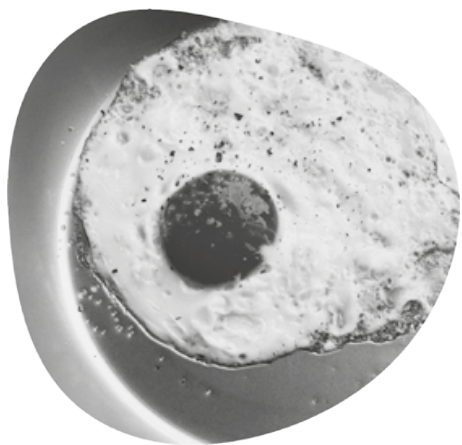
TRANQUILLO BARNETTA UND LIOR ETTER

Am Allianz Regiomasters 2020 kennengelernt

An der Talkrunde anlässlich des 30. Allianz Regiomasters haben sich Tranquillo Barnetta und Lior Etter von der Non-Profit-Organisation «Wasser für Wasser» (wfw) kennengelernt. Man hatte sofort das Gefühl, dass sich hier zwei Sportler getroffen haben, die zwar einen völlig unterschiedlichen Weg gegangen sind, sich aber auf Anhieb gut verstanden haben. Die Karriere von Quillo ist an dieser Stelle nicht weiter zu erläutern, der Luzerner Elier Etter war bis zu seinem Auftritt am Regiomasters in unserer Gegend weitgehend unbekannt. Im Alter von 20 Jahren spielte er in der 1. Mannschaft des FC Luzern und ist damals mit den Worten zurückgetreten, dass ihm der Profifussball zu oberflächlich sei und ihn dieser nicht mehr erfülle.

In der Folge haben er und sein Bruder Morris wfw gegründet. Sie helfen mit, dass Menschen in Mosambik und Sambia der Zugang zu frischem Wasser ermöglicht wird. In vielen Projekten vor Ort helfen sie finanziell und in der Ausbildung der Menschen mit, Projekte umzusetzen. Dazu werden sie von Spendern und über 500 Betrieben in der Schweiz unterstützt, die ihr Hahnenwasser für einen fairen Preis verkaufen und den Ertrag an wfw überweisen.

Wir freuen uns sehr, dass sich Quillo und Lior am Regiomasters 2020 kennengelernt haben und zu einem guten Zweck zusammengefunden haben. Wir wünschen wfw auch weiterhin viel Erfolg bei der Umsetzung ihrer Projekte zum Wohl der Menschen in Afrika. Möchten Sie mehr wissen über wfw schauen Sie in die Homepage unter www.wfw.ch



Was hat ein Spiegelei mit unserer Energiezukunft zu tun?

Gas ist fortschrittliche Energie. Denn Erd- und Biogas sind vielseitig einsetzbar. Auch in der Küche: Mit Gas können Sie die Hitze gezielt regulieren und erhöhen dadurch Komfort wie auch Qualität beim Kochen. Da Kochen mit Gas energieeffizient ist, schonen Sie auch gleich noch die Umwelt. Und so wird selbst ein Spiegelei Teil der Energiezukunft. Wie einfach auch Sie Teil der Energiezukunft werden, erfahren Sie auf gazenergie.ch

Je mehr man darüber weiss, desto mehr macht es Sinn.

TURNIERREGLEMENT 2022

Das Reglement gilt für den gesamten Spielbetrieb.

1. Allgemeines

- 1.1 Grundlagen sind die Statuten und Reglemente des SFV, insbesondere das Turnierreglement des SFV.
- 1.2 Es darf nur mit Turnschuhen (Gummisohle) gespielt werden. Schwarze Sohlen sind verboten! Schienbeinschoner sind obligatorisch.
- 1.3 Vor jedem Spiel erfolgt ein Handshake der Spieler, die das Spiel beginnen.

2. Organisation

- 2.1 Für die Gruppeneinteilung ist der Veranstalter allein zuständig. Der Spielplan ist für alle Mannschaften verbindlich.
- 2.2 Die Penaltydistanz beträgt 9 m, dies entspricht der gestrichelten Handball-Linie.
- 2.3 Die Uhr des Zeitmessers ist allein massgebend.
- 2.4 Die im Spielplan erstgenannte Mannschaft ist berechtigt in ihren Farben zu spielen. Jede Mannschaft muss ein Ersatztenue bereithalten.

3. Spielregeln

- 3.1 Bei den Aktiven und den G-Junioren wird mit 1 Torwart und 4 Feldspielern, bei den Senioren mit 1 Torwart und 5 Feldspielern, bei den E- und F-Junioren mit 1 Torwart und 3 Feldspielern gespielt. Der Torwart oder ein für ihn als Feldspieler eingewechselter Spieler darf die Mittellinie nicht überschreiten und auch kein Tor erzielen.
- 3.2 Ein Seitenwechsel findet nicht statt. Die erstgenannte Mannschaft hat Anspiel und spielt auf der Seite der grossen Matchuhr.
- 3.3 Die Offside-Regel ist aufgehoben.
- 3.4 Beim Torabstoss darf der Ball mit dem Fuss oder durch den Torwart mit der Hand ins Spiel gebracht werden. Ein Abschlag (Auskick) ist verboten. Die gegnerischen Spieler haben den Torraum zu verlassen. Beim Rückpass eines Spielers zum Torwart gilt die normale Regel des SFV.
- 3.5 Beim Anstoss und Freistossen müssen Gegenspieler mindestens 5 m vom Ball entfernt sein.
- 3.6 Eckstoss und Einwurf werden mit einem indirekten Freistoss ausgeführt. Eckstösse werden durch Torhüter und Feldspieler verursacht.
- 3.7 Berührt der Ball im Spielfeldbereich die Hallendecke, erfolgt ein indirekter Freistoss für den Gegner.
- NEU 3.8 Das Grätschen am Mann (slidetackling), das heisst der Versuch, den Ball am Boden rutschend zu erreichen, wird immer als Foulspiel gewertet.
- 3.9 Als disziplinarische Massnahmen sind die 2- oder 5-Minuten-Zeitstrafen (gelbe Karte) oder der Turnierausschluss (rote Karte) verbunden mit einer 5-Minuten-Zeitstrafe möglich. Erhält eine Mannschaft in Unterzahl ein Tor, darf maximal ein Spieler dieser Mannschaft, welcher eine 2-Minuten-Strafe verbüsst, sofort wieder ins Spiel eingreifen. Wird bei einem Penaltyentscheid gleichzeitig eine 2-Minuten-Strafe ausgesprochen, darf der bestrafte Spieler nach erfolgreich ausgeführtem Penalty nicht gleich wieder zurück aufs Feld. Erfolgen für beide Mannschaften gleichzeitig Zeitstrafen, müssen diese voll abgesessen werden und eine vorzeitige Rückkehr auf das Feld ist nicht möglich. Bei 5-Minuten-Strafen ist eine frühzeitige Rückkehr ausgeschlossen. Eine gegen den Torwart ausgesprochene 2-Minuten-Strafe darf von einem anderen Spieler abgesessen werden.
- 3.10 Ein Time-out kann nur vom Schiedsrichter ausgelöst werden (Ausnahme: letzte Spielminute).

3.11 Ist die Entscheidung in den Rangierungsspielen nach der ordentlichen Spielzeit nicht gefallen, erfolgt eine max. 5-minütige Verlängerung nach den Regeln des Golden Goals. Endet die Verlängerung wiederum unentschieden erfolgt ein Penaltyschiessen.

3.12 Für das Penaltyschiessen treten je Mannschaft 3 Spieler an. Ist danach noch keine Entscheidung gefallen, erfolgt eine Verlängerung um immer einen weiteren Spieler. Zählt ein Team am Ende des Spiels und vor dem Penaltyschiessen mehr Spieler als der Gegner, ist das grössere Team entsprechend der Anzahl Gegenspieler zu reduzieren. Wenn all diese Spieler je einen Penalty geschossen haben, kann ein Spieler ein weiteres Mal antreten.

3.13 Über die Rangordnung innerhalb einer Gruppe entscheiden folgende Punkte:

1. Punktzahl
2. Fairnesspunkte/Strafpunkte
3. Direkte Begegnung
4. Tordifferenz aus den Spielen
5. Anzahl erzielter Tore
6. Penalty-Schiessen mit 3 Spielern

4. 5 Fouls = 2 Minuten Strafe (für Aktive und Senioren)

Sämtliche Fouls und Unsportlichkeiten, welche einen Freistoss nach sich ziehen (inkl. Handspiel), werden am Speakertisch gezählt. Erreicht eine Mannschaft 5 Fouls, muss der verursachende Spieler eine 2-Minuten-Strafe absitzen. Führt das 5. Foul direkt zu einer disziplinarischen Strafe, bleibt der Zähler bei 4 Fouls bestehen.

5. Spielmodus 4./5. Liga und Senioren

4./5. Liga Mannschaften und Senioren spielen in Gruppen jeder gegen jeden. Rang in der Gruppe = Rang am Turnier. Junioren: Siehe auf den Junioren-Seiten.

6. Spielmodus für das Aktivturnier am Sonntag

Das Turnier wird von 4 Gruppen à 4 Mannschaften bestritten. Jedes Team hat 3 Gruppenspiele. Die Gruppenersten und -zweiten qualifizieren sich für die Viertelfinals, welche wie die darauffolgenden Halbfinals im K.O.-System ausgetragen werden.

7. Spielberechtigung

7.1 Spielberechtigt sind nur Spieler, die für den betreffenden Verein qualifiziert sind. Ausnahmen können bis max. 3 Tage vor dem Turnier schriftlich angefragt und eventuell bewilligt werden. Der Einsatz eines nicht qualifizierten Spielers hat eine 0:3 Forfaitniederlage zur Folge.

7.2 Die Mannschaftsführer haben sich 30 Minuten vor dem ersten Spiel bei der Turnierleitung zu melden. Es ist die offizielle Spielerkarte, welche Fotos der Spieler beinhaltet, abzugeben. Die Abgabe der offiziellen Spielerkarte ist zwingend. Aus Gründen der Fairness gegenüber allen Teilnehmern, behält sich die Turnierleitung das Recht vor, die Qualifikation einzelner Spieler zu überprüfen.

8. Versicherung

8.1 Der FC Fortuna St.Gallen lehnt jegliche Haftung ab.

9. Schlussbestimmungen

9.1 In allen in diesem Reglement nicht vorgesehenen Fällen entscheidet die Turnierleitung endgültig.



Damit nach der Klinik
wieder alles wie
vor dem Unfall ist.

Als führende Orthopädische Spezialklinik der Ostschweiz schaffen wir die besten Voraussetzungen dafür, dass nach dem Eingriff in der Klinik wieder alles wie vor dem Unfall ist. Renommierte Spezialisten der Orthopädie Rosenberg garantieren in Zusammenarbeit mit erfahrenen Fachkräften aus Medizin, Pflege und Physiotherapie eine konservative, operative, pflegerische und rehabilitative Leistungsqualität auf höchstem Niveau. In der neu erbauten Klinik in Speicher profitieren Sie von modernsten Operationsräumen und medizinischen Geräten, einer hochwertigen Infrastruktur mit viel Privatsphäre sowie einer erstklassigen Hotellerie und Gastronomie. www.beritklinik.ch

Partner:



ORTHOPÄDIE
ROSENBERG
www.orh.ch



BERIT KLINIK

STATISTISCHER RÜCKBLICK

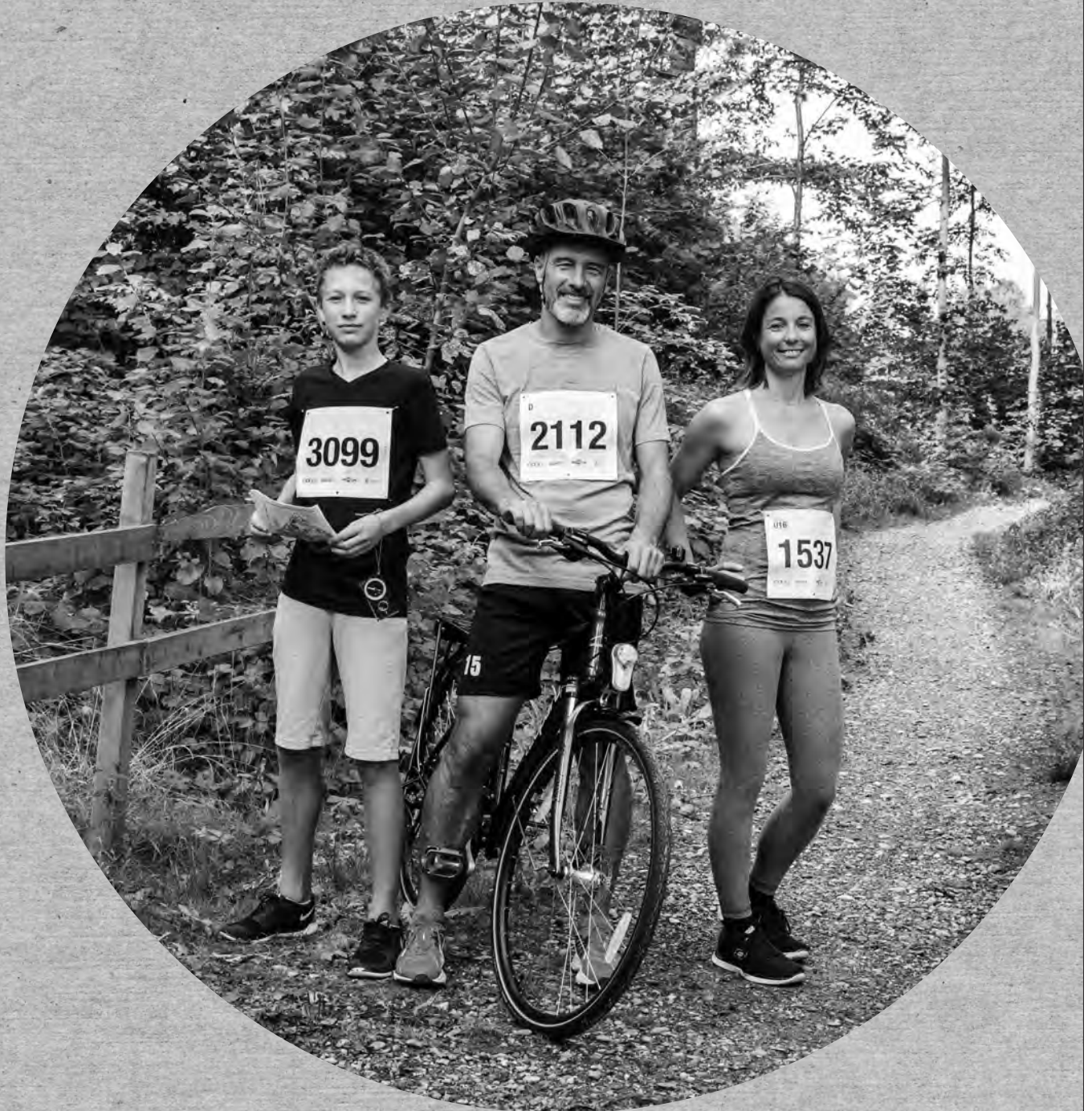
35

Jahr	Sieger	bester Torschütze(n)	bester Torhüter	Fairnesspokal	wertvollster Spieler (erst seit 2007)
1992	FC Rorschach	Braschler (FCSG der 80er J.) Lehnherr (FC Rorschach) Pisarew (FC Winterthur)		FC Rorschach	
1993	FCSG NLA	Wyss (FCSG)	Hadorn (FC Wil)	FC Schaffhausen	
1994	FC Baden	Makalalalane (FC Baden) Fodor (FCSG) Löw (FC Winterthur)	Schönwetter (SC Brühl)	FC Wil	
1995	FCSG NLA	Gilewicz (FCSG)	Zweifel (FC Gossau)	FC Wil	
1996	Lokom. Moskau	Elychev (Lokom. Moskau)	Zweifel (FC Gossau)	FC Wil	
1997	FC Flawil	Mettler (FC Fortuna SG)	Graf (FC Wittenbach)	FC Rorschach	
1998	FC Herisau	Weissföner (FC Flawil)	Guetg (FC Goldach)	FC Wittenbach	
1999	SC Brühl	Telser (FC Balzers) Hanselmann (FC Balzers)	Lenz (FC Uzwil)	FC Balzers	
2000	FC Kreuzlingen	Hofmann (FC Uzwil)	Damjanovic (FC Kreuzlingen)	FC Amriswil	
2001	FC Vaduz	Telser (FC Vaduz)	Lehmann (FC Vaduz)	FC Wittenbach	
2002	FC Kreuzlingen	Zumberi (FC Kreuzlingen)	Soller (FC Amriswil)	FC Widnau	
2003	FC Amriswil	Köppel (SC Brühl)	Hungerbühler (FC Flawil)	SC Brühl	
2004	FC Herisau	Hofmann (SC Brühl)	Steuble (FC Herisau)	FC Winkeln	
2005	FC Herisau	Rohner (FC Winkeln)	Sonderegger (SC Brühl)	FC Winkeln	
2006	SC Brühl	Musey (FC Herisau)	Hitz (FCSG Nachwuchs)	FC Goldach	
2007	SC Brühl	Musey (FC Herisau) Popp (FC Wittenbach) Gutzwiller (SC Brühl)	Bernet (FC Bazenheid)	FC Herisau	Gutzwiller (SC Brühl)
2008	FC Bazenheid	Cossu (FC Rorschach)	Bernet (FC Bazenheid)	FC Tuggen	Sager (FC Amriswil)
2009	FC Bazenheid	Zverotic (FC Tuggen)	Celebi (SC Brühl)	FC Fortuna SG	Simoes (FC Bazenheid)
2010	FC Wil U20	Schär (FC Wil U20)	Gafner (FC Tuggen)	FC Tuggen	Wieland (FC Herisau)
2011	FC Rorschach	Laimbacher (FC Herisau)	Wieland (FC Herisau)	FC Abtwil-Engelburg	Fitze (FC Flawil)
2012	SC Brühl	Clemente (SC Brühl)	Mäder (FC Bazenheid)	FC Fortuna SG	Morina (SC Brühl)
2013	FC Winkeln	Koller (SC Brühl)	Henriques (FC Steinach)	FC Goldach	Frrokaj (SC Brühl)
2014	FC Herisau	Memeti (FC St. Margrethen)	Rrustemi (FC Fortuna SG)	FC Steinach	Alija (FC Gossau)
2015	SC Brühl	Shabani (SC Brühl)	Rrustemi (FC Fortuna SG)	FC Gossau	Grünenfelder (FC Winkeln)
2016	FC Rapperswil-Jona	Selmani (FC Frauenfeld) Morina (FC Rapperswil-Jona)	Belda (FC Frauenfeld)	SC Brühl	Stadler (FC Bazenheid)
2017	FC Rapperswil-Jona	Manuel Kubli (FC Rapperswil-Jona)	Kevin Jung (FC Au-Berneck)	FC Uzwil	Denis Ramadani (FC Rapperswil-Jona)
2018	FC Bazenheid	David Obrist (FC Herisau), Gilvan Da Silva (FC Rorschach-Goldach)	Dario Salzer (FC Bazenheid)	FC Wängi	Adrian Morina (FC Rorschach-Goldach)
2019	FC Abtwil-Engelburg	Darko Anic (FC Bazenheid)	Jordi Forster (FC Abtwil)	FC Fortuna SG	Beat Schneider (FC Bazenheid)
2020	KF Dardania SG	Enes Ciftci (FC Rapperswil-Jona)	Jetmir Beqiraj (KF Dardania SG)	FC Bazenheid	Willi Pizzi (SC Brühl)

TATEN STATT WORTE NR. 236

TATENDRANG

KOMMT AUCH MAL INS SCHWITZEN.



Wir unterstützen jährlich rund 50 Sportanlässe für Jung und Alt. Damit leisten wir einen starken Beitrag für mehr Bewegung und Gesundheit in unserer Gesellschaft.

TATEN-STATT-WORTE.CH

coop

Für mich und dich.

37

POKALE AM ALLIANZ REGIOMASTERS

Pokale 1. + 2. Rang

Allianz Generalagentur Thomas Jacob
9000 St.Gallen

Pokale 3. + 4. Rang

Nuredini Management
9000 St.Gallen

Preis für den besten Torschützen

valiant Bank - St.Gallen

Fairnesspokal + Fairnesspartner

SUVA St.Gallen
mit CHF 500.- prämiert

Prix «Fortuna»

für den wertvollsten Spieler
Harry Scherrer, Heiden

Preis für den besten Torhüter

BRECO Bauelemente St.Gallen





Jede Zeit hat ihre Höhen.
Auch die Zukunft.

Vorausgesetzt das Fundament stimmt.
Wie bei m2i. Seit über 20 Jahren als
Projektentwickler erfolgreich, kommt
unsere Erfahrung allem Zukünftigen
zugute.

Überzeugen Sie sich von unserer
nachhaltigen Projektentwicklung –
ein Invest in die Zukunft.

Spreitenbach, Überbauung «LimmatSpot»

mettler2invest

Wir erden Ideen.

www.mettler2invest.ch
St. Gallen_Kemptthal_Zürich_Basel



GRAFITEC

Leuchtreklamen | Beschriftungen

DONATOREN DER 1. MANNSCHAFT DES FC FORTUNA SG

39

Sebastian Huarte



Alessio Di Santo



Akash Jeyakaran



Freddy Coniglione



Daniel Koller



Emin Ordu



Sasa Golic



Fabian Rietmann



Manuel Spitz



Serge Frick



Perparim Shala



Cedric Thurnherr



Sven Staub



Christian Städler

Gimfica & Söhne



Sven Frick



Philipp Lehmann



Philippe Troendle



Patrick Menzi



Kasim Palaz



Dario Paternale



Dominik Geisser



Markus Härtsch



Roberto Licci



Pascal Müller



Luca Cocola



Marvin Forster



Robin Ukaj



Florin Hellmüller



Philipp Knittel



Beno Wälti



40

MATCHBALL- SPENDER ALLIANZ REGIO- MASTERS 2022

Advokatur am Brühl, St.Gallen
 ALPSTEINTOR AG, Arnegg
 Artho Bodenideen, St.Gallen
 Auto Lang AG (Kreuzlingen-Frauenfeld-Amriswil),
 Bäckerei Rohner AG, St.Gallen
 Baldegger Markus AG, Plattenbeläge, St.Gallen
 Bänziger Partner AG, St.Gallen
 bauatelier nater gmbh, Rorschach
 BauDicht AG, St.Gallen
 Baumann Elektro AG, St.Gallen
 BERNET Textilpflege AG, St.Gallen
 Bernhard Gartenbau AG, Andwil/Gossau
 Bettenhaus Thönig, St.Gallen
 Bianchi Gerüstbau AG, Arbon
 Bianchi Joanna, Wittenbach
Bianchi Sanitärtechnik, Gossau
 Binder & Co. AG, St.Gallen
 Blum Coiffeur, St.Gallen
 BRECO-Bauelemente AG, St.Gallen
 Brönimann Spenglerei, St.Gallen
 Bruderer Bau AG, St.Gallen
 busch-consulting GmbH, Bassersdorf

Büsser Nelly & Hampi, St.Gallen
 Coiffeur 360 Grad Schönsein, Abtwil
 Columba Informatik AG, Rorschach
 Debrunner Acifer AG, St.Gallen
 Di Felice Tommaso, St.Gallen
 Die Mobiliar, Generalagentur St.Gallen-Lachen, Christian Looser
Dr. med. Frei Stefan, St.Gallen
 E3 HLK AG Heizung Lüftung Kälte, St.Gallen
 E-Druck AG / PrePress & Print, St.Gallen
 Elektro Stampfl ZNL der Baumann Elektro AG, St.Gallen
 Fehr Lagerlogistik AG, Winterthur
 FF Graphics, St.Gallen
 Fiorino St.Gallen Centrum, St.Gallen
 Gallus Bär AG, St.Gallen
 Gallus Reinigung, Wienacht-Tobel
 Gimifica & Söhne, St.Gallen
 Gmür Decor, St.Gallen
 Goldschmied Büttel Davos, Davos-Dorf
 Grafitec AG, St.Gallen
 Griesser Storen & Rollladen AG, Aadorf
 GSI Architekten AG, St.Gallen
 H. Antennen Management AG, St.Gallen
 Hampis Travel Service GmbH, Horn
 Häni Christian Baurechtsberatung, Altikon
 Heinrich Klenk GmbH, D-Schwebheim
 Hofmann Malerei AG, St.Gallen
 hohlflex ag, Abtwil
 Hoval AG, Wil
 HPH Hardegger AG, Engelburg
 Hug's Kurzeck, St.Gallen
 IBG B. Graf AG Engineering, St.Gallen
 ifp St.Gallen AG
 Immoplus GmbH, St.Gallen
 Imocolor GmbH, St.Gallen
 Inhaus AG, St.Gallen
 Karl Bubenhofer AG, Gossau
 Kerameti GmbH, St.Gallen
 kipa K. Schwizer AG, Gossau
 Koch Group AG, St.Gallen
 Körperatelier Stefanie Kobler, St.Gallen
 Kostas der Grieche, St.Gallen
 Kreis Wasser AG, St.Gallen
 La Go GmbH, Sanitär, St.Gallen
 Leven Property AG, St.Gallen

B
BERNET

Kleenline
 PENTEX
 rentex



straubenzeller fonds
 der ortsbürgergemeinde st.gallen

Markus Baumann Plattenbeläge + Ofenbau, Rorschach
 Max Pfister Baubüro AG, St.Gallen
 Medfit AG, Roggwil
 Meier Tobler AG, Oberbüren
 Menzi Denise und Heinz, Gossau
 Mettler2Invest AG, St.Gallen
 Migros Ostschweiz, Hausbäckerei Neumarkt, Gossau
 mindset-training.ch, Roggwil
 MK Holzbau GmbH, Teufen
 Multigips AG, Tübach
 Nero Whirlpool, Sauna, Küchen, St.Gallen
 PAPILLON-BAR, St.Gallen
 Pascal Müller Architekt GmbH, St.Gallen
 Pedaci Personal GmbH, St.Gallen
 Pfändler Bau AG, St.Gallen
 Primus Brandschutz AG, Oberegg
 Raiffeisenbank Regio St.Gallen West, St.Gallen
 Regloplas AG, St.Gallen
Rein Medical AG, Sirnach
 Restaurant Mühle, Schönenberg
 Restaurant Ritter, St.Gallen
 Restaurant Traube, St. Georgen, St.Gallen
 Reto Stalder GmbH, Sanitäre Anlagen, St.Gallen
 Rhiner Hauswartungen GmbH, Herisau
 Rietmann Raum- & Projektentwicklung, Märwil
 rimmoa GmbH, Niederteufen
roelli roelli confectionery ag, St.Gallen
 Rohrer Gartenpflege St. Georgen, St.Gallen
 Roth + Hautle Holzbau GmbH, St.Gallen
 s. de luca gipser gmbh, St.Gallen
 Sanitär Klarer-Hörler AG, St.Gallen
 Scherzinger Hauswartungen GmbH, Herisau
 Schiess Wohntextil AG, Erlen
 Schlegel Kevin, St.Gallen

SEN Malergeschäft, Steinach
 Spiri Gipser GmbH, St.Gallen
 Sport Treff Rorschach
 St.Gallen-Bodensee Tourismus, St.Gallen
 St.Galler Tagblatt, St.Gallen
 STEP - Ihre Orthopäden, St.Gallen
 Süd Bar, St.Gallen
 Swiss Casino, St.Gallen
 Systec Therm AG, St.Gallen
 Tecton AG, St.Gallen
 Time out Gastrobetriebe GmbH, St.Gallen
 Torpedo Bar, St.Gallen
 Truvag Treuhand und Revisions AG, St.Gallen
 Tseten Tsawa, St.Gallen
 UBM GmbH, Waldkirch
 V-ZUG AG, St.Gallen
 Wälli AG Ingenieure, St.Gallen
 Walo Bertschinger AG, Goldach
 Wäspi Werbetechnik GmbH, St.Gallen
 Wick Reisen, Wil
 Wunder Tomi, St.Gallen
ZIK Immo AG, Arbon
 ZIMA Projektentwicklung AG, St.Gallen
 Zivanovic Zdravko, St.Gallen

Die fett markierten Firmen/Personen haben zwei oder mehr Matchbälle gespendet.

Wir bedanken uns ganz herzlich für die grossartige Unterstützung von 125 Matchballspendern!



Der beste Goalie, der kein Goalie war

Wir haben noch nie erlebt, dass ein Feldspieler zum besten Torhüter des Turniers gewählt wurde. Dieses Kunststück ist dem Feldspieler und jetzigen Dardania Captain Jetmir Beqiraj beim letztes Regiomaasters gelungen. Nach einer Verletzung des Torwarts musste er ins Tor und hielt alles was da aufs Tor kam. Seine Abwehren waren nicht immer stilgerecht, aber miraculös, er hielt und hielt und führte seine Mannschaft bis ins Finale, welches Dardania dann sogar gewonnen hatte. Jetmir zum besten Torhüter zu wählen, hatte nichts mit den Leistungen der anderen Torhüter am Turnier zu tun. Aber der Organisator kam einfach nicht darum herum ihn nach dieser Leistung diese Krone aufzusetzen. Jetmir ist am Neujahrstag 1994 geboren und hat die ganze Juniorenabteilung beim FC Staad gespielt und spielt nun bereits seit sechs Jahren bei Dardania. Wir wünschen Jetmir und seinem Team auch am 32. Allianz Regiomasters viel Spass und Jetmir ganz speziell, dass er nicht wieder ins Tor stehen muss, denn es ist aus ihm nach dem Regiomaasters kein Torhüter geworden, er führt sein Team lieber als Feldspieler und Captain auf den Platz.



Ihre Liegenschaft ist bei
uns in guten Händen!



Seit über 40 Jahren Ihr kompetenter Partner in der Ostschweiz.

Scherzinger Hauswartungen GmbH
Kolumbanstrasse 78, Postfach, 9016 St. Gallen, Tel. 071 246 38 46
info@srhw.ch, www.srhw.ch

Blumen Pfister

Röschstrasse 17a
9000 St.Gallen

MUT HEISST
MACHEN



WIR MACHEN MIT.

Generalagentur Thomas Jacob
Oberer Graben 16, 9000 St. Gallen
Tel. 058 357 10 10
allianz.ch/thomas.jacob

Allianz 



r u t h s c h e r r e r
f a h r s c h u l e

Scheidwegstrasse 6

9000 St.Gallen

Tel.: 071 244 65 39

Natel: 079 438 60 87

www.ruthscherrer-fahrschule.ch

info@ruthscherrer-fahrschule.ch

**JETZT
TERMIN
BUCHEN!**



WIR UNTERSTÜTZEN DEN FC FORTUNA ALS MEDICAL PARTNER

medfit® – Ihr Gesundheitszentrum

Ihr kompetenter Ansprechpartner bei:

- Physiotherapie
- Rehabilitation & Training
- Klassische & Sport-Massagen
- Komplementärmedizin
- Ernährungsberatung



ST.GALLEN
medfit AG
Müller-Friedberg-Strasse 6
9000 St. Gallen
Tel. 071 450 03 03
sg@medfit.ch • www.medfit.ch

Arbon | Heerbrugg | Roggwil | St. Gallen

BRECO

St. Gallen | Wallisellen

BRECO

www.breco.ch

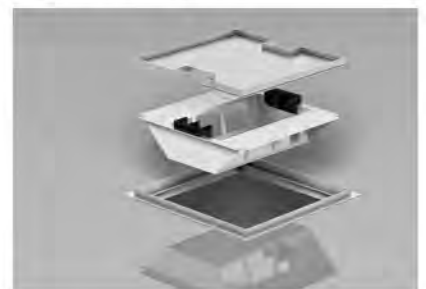
BRECO

Sursee | Bedano | Lancy

Bodenkanäle | Doppelboden | Unterflurkanäle | Hohlraumboden



Sockelkanäle | Brüstungskanäle | Spital-/ Medienkanäle | Brüstungsverkleidungen



BRECO-Bauelemente AG, Holzstrasse 62, 9010 St. Gallen
tel: 071 244 00 66 | fax: 071 244 00 76 | mail: st.gallen@breco.ch

Hauptpatronat

MUT HEISST MACHEN

WIR MACHEN MIT. MIT PASSENDEN VERSICHERUNGS-
LÖSUNGEN AUS EINER HAND.

Generalagentur Thomas Jacob
Oberer Graben 16, 9000 St. Gallen
Tel. 058 357 10 10
allianz.ch/thomas.jacob



Co-Patronat



valiant
wir sind einfach bank.

suva



Supersponsoren

- Auto Zollikofer AG, 9016 St.Gallen
- Berit-Klink, 9042 Speicher
- St.Galler Stadtwerke, 9000 St.Gallen

Hauptsponsoren

- Casino St.Gallen
- Infiniti Center St.Gallen, 9016 St.Gallen
- Mc Donald's Restaurants St.Gallen
- Pizzeria il Castello, 9000 St.Gallen

Co-Sponsoren

- AVIA Osterwalder, 9000 St.Gallen
- BDO Visura Treuhand, 9001 St.Gallen
- Bernet Textilpflege AG, St.Gallen
- Blumen Pfister, 9000 St.Gallen
- BRECO-Bauelemente AG, 9000 St.Gallen
- DAWAG AG, Wittenbach
- frifag märwil ag
- Grafitec AG Schrift Neon Druck, 9001 St.Gallen
- Hänni Gartenbau-Landschaftsarchitektur, St.Gallen
- ifp St.Gallen ag, Daniele Schiro, 9008 St.Gallen
- JAKO Schweiz
- Markus Baldegger Plattenbeläge AG, St.Gallen
- medfit Gesundheitszentrum,
Arbon, Heerbrugg, Roggwil, St.Gallen
- Meier Tobler AG, Schwerzenbach
- Mettler2Invest, St.Gallen, Zürich, Basel
- Metzgerei Signer, 9000 St.Gallen
- Ortsbürgergemeinde St.Gallen, Straubenzeller Fonds
- Rein Medical AG, Sirnach
- Rhiner Hauswartungen, St.Gallen
- Roth + Hautle Holzbau GmbH, St.Gallen
- Scherzinger Hauswartungen, St.Gallen
- teamtrikot.ch, St.Gallen
- Work24.com ag, 9000 St.Gallen

**Wir bitten alle Mitglieder und Freunde
des FC Fortuna St.Gallen,
bei Einkäufen unsere Sponsoren zu
berücksichtigen. Herzlichen Dank**

100er-Club 2021/2022

Allenspach Daniel, St. Josefen
 Baraghini Mario, Engelburg
 Begovic Milovan, Herisau
 Bianchi Bruno, St.Gallen
 Bianchi Ernst, St.Gallen
 Bianchi Bruno, Gossau
 Blaser Marlies, St.Gallen
 Bölsterli Daniel, St.Gallen
 Brändle Peter, St.Gallen
 Brkic Stefan, St.Gallen
 Bühler René, St.Gallen
 Butz Samuel, St.Gallen
 De Carlo Mario, St.Gallen
 Dellios Andreas, Andwil SG
 Egli Pascal, St.Gallen
 Eigenmann Cornel, St.Gallen
 Engeli René, Herisau
 Engler Werner, St.Gallen
 Eugster Bernhard, St.Gallen
 Fink Klaus, Herisau
 Gmünder Hans-Peter, Appenzell
 Götz Hanspeter, Flawil
 Graf Strübi Nicole, Speicher
 Haldner Bruno, St.Gallen
 Haldner Heinz, St.Gallen
 Heiniger Alex, Speicherschwendi
 Heusser Rudolf, St.Gallen
 Hobi Elisabeth, Gossau
 Hobi Marco, Teufen
 Hollenstein Rico, Goldach
 Hörler Roger, Illighausen TG
 Huber Paul, Rorschach
 Jordi Michael, Abtwil
 Joos Pascal, Kirchberg BE

Käppeli Corinne, St.Gallen
 Käppeli Philipp, St.Gallen
 Kehl Daniel, St.Gallen
 Kehl Willy, St.Gallen
 Keller Berno, St.Gallen
 Keller Marco, St.Gallen
 Klarer Alex, Abtwil
 Knechtle Michael, St.Gallen
 Kolb Manfred, St.Gallen
 Krüsi Hampi, St.Gallen
 Kühne André, St.Gallen
 Kupferschmid Urs, Engelburg
 Lendi Dani, Zuckenriet
 Leu Otto, St.Gallen
 Leutenegger Reto, St.Gallen
 Locher Daniel, Abtwil
 Loher Ivo, Tübach
 Mäder-Kubli Tanja, Engelburg
 Manser Walter, Goldach
 Meier Karl, St.Gallen
 Meier Matthi, St.Gallen
 Mis Georg, St.Gallen
 Müller Arthur, St.Gallen
 Müller Reto, Untereggen
 Napoli Mike, St.Gallen
 Nüesch Fredy, St.Gallen
 Oesch Ursula, St.Gallen
 Olibet Peter, St.Gallen
 Palatini Sandro, Murten FR
 Reich Gianfranco, St.Gallen
 Rietmann Beat, St.Gallen
 Rietmann Fabian, St.Gallen
 Rimle Michael, Wittenbach
 Rimle Walter, St.Gallen

Schäpper Fredy, St.Gallen
 Scheibe Andy, St.Gallen
 Schenk Christian, Neuhausen am Rhein.
 Scherrer Harald, Heiden
 Schlegel Kevin, St.Gallen
 Schoch Corinne, St.Gallen
 Sidler Thomas, St.Gallen
 Spescha Remo, Engelburg
 Spiess René, St.Gallen
 Steiner Werner, St.Gallen
 Studer Rolf, Mörschwil
 Sturzenegger Heinz, Egnach
 Sturzenegger Oskar, Staad
 Sturzenegger Roland, Ilanz
 Sturzenegger Adrian, Speicher
 Thoma Erich, Abtwil
 Thoma Graziella, Abtwil
 Tobler Urs, St.Gallen
 Troxler Heinrich, St.Gallen
 Tsawa Tseten, St.Gallen
 Tsawa Dorjee, Andwil
 Walter Sandro, Wittenbach
 Weibel Ralph, St.Gallen
 Weishaupt Daniela, St.Gallen
 Weishaupt Bruno, Abtwil
 Weishaupt Remo, St.Gallen
 Wetjens Edwin, St.Gallen
 Wild Edwin, St.Gallen
 Wohlgemuth Roger, Tübach
 Wohnrau René, Arbon
 Wunder Thomas, St.Gallen
 Wüthrich Roland, St.Gallen
 Zanolari Gianmarco, Engelburg
 Zoller Christoph, Mörschwil

**Ganz herzlichen Dank
 all unseren Sponsoren.**

Sponsor beim FC Fortuna St.Gallen?

Nähere Auskunft erteilt:

Fabian Rietmann, rietmann@fabianfabian.ch



46

DANKE THOMAS JACOB DANKE ALLIANZ

Seit 25 Jahren Hauptsponsor des Allianz Regiomasters

Ein Vierteljahrhundert darf der FC Fortuna St.Gallen auf Thomas Jacob als Hauptsponsor des Allianz Regiomasters zählen. Das ist eine unglaublich lange Zeit. Was vor 25 Jahren noch unter der «ELVIA Versicherung» begann, wurde bald einmal zum «Allianz Regiomasters» und einer engen Zusammenarbeit wo man sich gegenseitig schätzt und vertraut. Wir bedanken uns auch an dieser Stelle bei Thomas Jacob und allen anderen langjährigen Sponsoren ganz herzlich für die Treue zu unserem Anlass. Zu diesem aussergewöhnlichen Jubiläum haben wir Thomas Jacob einige Fragen gestellt:

Thomas, Du unterstützt schon zum 25. Mal als Hauptsponsor das Allianz Regiomasters des FC Fortuna St.Gallen. Was sind deine schönsten Erinnerungen in all diesen Jahren?

Thomas Jacob: Grundsätzlich freue ich mich einfach jedes Jahr, dass junge, motivierte Menschen den Fussball mit grosser Leidenschaft auch in der Halle betreiben. An zwei Tagen kommen ca. 600 Junioren, Aktive und Senioren zusammen. Es macht mir grossen Spass diesen Anlass als Hauptsponsor jedes Jahr zu begleiten.

Für deine Treue zu unserem Anlass sind wir Dir als Veranstalter und Verein sehr dankbar. Was reizt Dich speziell bei einem kleineren Verein dieses Engagement zu leisten?

Thomas Jacob: «Klein aber fein», fällt mir da grad spontan ein. Dieser langjährige Einsatz des FC Fortuna St.Gallen für diesen Anlass beeindruckt mich sehr. Was in München die Allianz Arena, ist für mich in St.Gallen das Allianz Regiomasters. Es gehört auch für mich persönlich jedes Jahr fest in meinen Veranstaltungskalender.

Wir können uns tatsächlich nicht daran erinnern, dass Du jemals ein Regiomasters verpasst hast. Man sieht Dich auch auf der Tribüne des FC St.Gallen, Du warst aber unseres Wissens selbst kein Fussballer? Was sind deine persönlich bevorzugten Sportarten?

Thomas Jacob: Ja, das ist so, ich hatte kein Ballgefühl, allerdings spielte ich ganz gerne Handball. Ich war aber auch im Radballclub St.Georgen aktiv und hatte dort den wohl besten Schweizer Radballspieler jener Zeit, Jörg Osterwalder, als Trainer. Als St.Geörgler war ich sowieso nahe am Radball dran, denn die Radballhalle war grad um die Ecke. Persönlich fasziniert mich auch Wasserski. Ich bin dabei mit grosser Freude Slalom und Figurenski gefahren und habe mich auch über tolle Sprünge auf der Sprungschanze gefreut. Während acht Jahren war ich Präsident des Wasserskiclub Romanshorn, das war eine wirklich tolle Zeit an die ich mich gern erinnere.

Wir wissen, dass Du nächstens dein 40-jähriges Jubiläum in der Versicherungsbranche feiern wirst, herzliche Gratulation! Deine Allianz Generalagentur inmitten der Stadt St.Gallen hat einen ausgezeichneten Ruf in der Branche. Mit was zeichnet man sich speziell aus in deinem Business?

Thomas Jacob: Wir pflegen eine grosse Nähe zu unseren Kunden, dies wird sehr geschätzt. Ich freue mich auch, dass einer meiner Söhne ebenfalls in unserer Agentur arbeitet und er sozusagen generationenübergreifend nun auch die Kinder meiner Kunden betreut. «Man muss Menschen mögen», ist für mich ein ebenso wichtiges Attribut im Umgang mit den Kunden. Es geht in erster Linie um Vertrauen und nicht um den Vertragsabschluss. Ausserdem haben wir mit der Allianz einen richtig starken Partner im Rücken weshalb wir attraktive Angebote in der gesamten Breite von Versicherungen anbieten können.



Jahr 2010: Thomas Jacob mit Talkgästen Miss Schweiz 2007 Amanda Ammann und ex FCSG- und Nationalgoalie Jörg Stiel am Allianz Regio-masters.



Jahr 2012: Thomas Jacob mit ex-FCSG Fussballer Tachie Mensah und dem ehemaligen Franziskanermönch „Bruder“ Benno Kehl am Allianz Regio-masters

**MUT HEISST
MACHEN**



WIR MACHEN MIT.

Generalagentur Thomas Jacob
 Oberer Graben 16, 9000 St. Gallen
 Tel. 058 357 10 10
allianz.ch/thomas.jacob

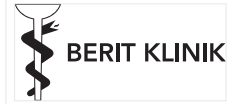
Allianz 



Damit nach der Klinik
wieder alles wie
vor der Erkrankung ist.

www.beritklinik.ch

Klinik für Orthopädie und Wirbelsäulenchirurgie



Rhiner HAUSWARTUNGEN

HAUSWARTUNGEN | REINIGUNGEN | FACILITY SERVICE
Industriestrasse 28 • 9100- Herisau • 071 352 52 33



UNSERE STARS FÜR KLEINE ABLÖSESUMMEN



© McDonald's 2021

**1 × Menu MEDIUM* +
1 × Happy Meal® für Fr. 15.90**

Spare bis zu Fr. 5.-



Dieses Angebot ist nur gültig bis 31.03.2022 exklusiv in den McDonald's Restaurants der Kantone St. Gallen und Thurgau gegen Abgabe dieses Bons. Max. 1 Bon pro Bestellung. Nicht kumulierbar mit anderen Spezialangeboten. Solange der Vorrat reicht. *Gültig für Menu Big Mac®, McChicken®, McLeggigi®, Cheeseburger Royal, 6 Chicken McNuggets®, Big Bang (Double Cheeseburger, Chicken Paprika, Veggie Paprika, Filet-O-Fish®, McMuffin Bacon). Nicht gültig für McDelivery und myOrder.



2 × BigMac® für Fr. 9.90

Spare bis zu Fr. 3.10



Dieses Angebot ist nur gültig bis 31.03.2022 exklusiv in den McDonald's Restaurants der Kantone St. Gallen und Thurgau gegen Abgabe dieses Bons. Max. 1 Bon pro Bestellung. Nicht kumulierbar mit anderen Spezialangeboten. Solange der Vorrat reicht. Nicht gültig für McDelivery und myOrder.





**NUREDINI
MANAGEMENT**

**Architektur
Bauleitung
Neu- und Umbauten
3D Visualisierungen
Generalunternehmung
nuredini-management.ch**

Zürcherstrasse 40 | 9000 St.Gallen



WAS WIR NOCH ZU SAGEN HÄTTEN ...

Kinderecke



Samstag 10 - 14 Uhr und Sonntag 11 - 16 Uhr
betreut von Nahla und ihren Freundinnen.

OK Allianz Regiomasters 2022



Beat Pädi Thomas Tito Fabian
Rossi Erich Tanja René Coco Ivo

Es fehlen: Heinz, Stefan, Mathieu, René, Roger, Yves, Joel

Ein besonderes
Dankeschön an
unsere Zuschauerinnen
und Zuschauer. Wenn Sie
Anregungen haben oder uns
unterstützen möchten,
schreiben Sie an:

regiomasters@gmx.ch

Bis zum nächsten Regiomasters
am 7./8. Januar 2023

Auf Wiedersehen!
Vielen Dank den vielen
Helferinnen und Helfern für
ihre super Arbeit auch
hinter den Kulissen.

OK-Mitglieder Allianz Regiomasters

OK-PRÄSIDENT:	René Bühler	079 195 06 79
VIZE-PRÄSIDENT:	Ivo Loher	
HALLENCHEF:	René Spiess	079 379 13 55
SPIELBETRIEB:	Aktive: Heinz Sturzenegger	079 416 40 44
	Junioren: Stefan Brkic	079 233 32 32
	Senioren 30+: Mathieu Bühler	079 785 97 04
	Senioren 40+: Mathieu Bühler	079 785 97 04
	4. Liga: Mathieu Bühler	079 785 97 04
	Sporthalle Kreuzbleiche:	071 224 42 80
WIRTSCHAFT:	Walter (Tito) Rimle	079 688 50 99
KASSIER:	Yves Hochreutener	
MARKETING/WERBUNG:	Fabian Rietmann, Carine Städler, Thomas Mettler	
MATCHBÄLLE:	Roger Hörler, Markus Roskopf, Ivo Loher	
INTERNET:	Daniel Ouali, Adi Sturzenegger	
PRESSE:	Mathieu Bühler	
TEXTE:	René Bühler	
SICHERHEIT:	Walter (Tito) Rimle	
BEISITZER:	Erich Müller	
APÉRO/GÄSTE:	Beat Rietmann	
KINDERECKE:	Corinne + Philipp Käppeli	
SR BETREUUNG/		
TURNIERPROGRAMM:	Joel Hochreutener	
DRUCK:	Druckerei Brücker Gossau - www.bruecker-druck.ch	

„Wir wünschen Ihnen ein unfallfreies Turnier! Bei Notfällen sind wir im Untergeschoss der Turnhalle für Sie da.“

S+ **samariter**
St. Gallen - Winkeln

B
BERNET

Kleenline
PENTEX
rentex

A photograph of a baby in a bathtub, looking up and holding a purple toy. The baby's face is covered in soap suds. The background is a soft-focus bathroom setting.

VORSORGE

REISE

WOHNEN

FAHRZEUGE

RECHT

KMU

MUT HEISST VERANTWORTUNG ÜBERNEHMEN

Mit der Allianz Vorsorge sind Sie für alle Lebensphasen gewappnet. Wir halten Ihnen den Rücken frei, schauen voraus und sichern Sie im Falle eines Falles ab. Damit Sie auch weiterhin mit Mut durchs Leben gehen können.

Kontaktieren Sie uns für Ihr passendes Angebot.

Generalagentur Thomas Jacob

Oberer Graben 16, 9000 St. Gallen

Tel. 058 357 10 10, Fax. 058 357 10 11

allianz.ch/thomas.jacob

Allianz 



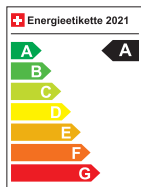
DER NEUE PEUGEOT 308 HYBRID

Das neue Gesicht von PEUGEOT

 225 PS,  59 km 100% elektrisch

PEUGEOT EMPFIEHLT **TOTAL** Kraftstoffverbrauch: 1,4 l/100 km; CO₂-Emissionen: 33 g/km.* Im rein elektrischen Modus werden beim Fahren keine CO₂-Emissionen ausgestossen.

*Die angegebenen Treibstoffverbrauchs- und CO₂-Emissionswerte entsprechen der WLTP-Genehmigung (EU-Verordnung 2017/948). Ab dem 1. September 2018 werden neue Fahrzeuge auf Grundlage des «Worldwide Harmonised Light Vehicle Test Procedure» (WLTP), einem neuen und realistischeren Prüfverfahren zur Messung des Treibstoffverbrauchs und der CO₂-Emissionen, typgenehmigt. Das WLTP ersetzt vollständig den «Neuen Europäischen Fahrzyklus» (NEFZ), der bisher das Prüfverfahren war. Da die WLTP-Bedingungen realistischer sind, sind sowohl der Treibstoffverbrauch als auch die per WLTP gemessenen CO₂-Emissionen in vielen Fällen höher als die mit dem NEFZ ermittelten Werte. Der Treibstoffverbrauch und die CO₂-Emissionswerte können je nach Ausstattung und Reifentyp variieren. Erkundigen Sie sich bei Ihrer Verkaufsstelle nach weiteren provisorischen Zielwerten nach dem neuen WLTP-Testzyklus: 118 g CO₂/km. Durchschnitt aller erstmals immatrikulierten Personenwagen: 169 g CO₂/km.



Auto
Zollikofer

Rorschacherstrasse 284, 9016 St. Gallen
Tel 071 282 10 20
info@autozollikofer.ch,
www.autozollikofer.ch